

R-Link

Содержание

Меры предосторожности при использовании	RUS.3
Общие сведения	RUS.4
Общее описание	RUS.4
Органы управления	RUS.5
Карта SD: использование, инициализация	RUS.13
Принципы использования	RUS.15
Включение, выключение	RUS.18
Добавление и управление избранными пунктами	RUS.19
Использование системы распознавания голоса	RUS.20
Навигация.	RUS.23
Ввод пункта назначения	RUS.23
Громкость и голосовое оповещение	RUS.29
Считывание карты	RUS.30
Управление	RUS.31
Подготовка маршрута	RUS.34
Информация о дорожной обстановке	RUS.35
Отображение карты на экране	RUS.38
Навигационные сервисы	RUS.39
Сервисы Z.E.	RUS.41
Станция зарядки	RUS.42
Периметр автономного движения	RUS.43
Добавление внесенных в память адресов и управление ими	RUS.44
Настройки навигации	RUS.45
Мультимедийная система	RUS.48
Режим радиоприемника	RUS.48
Мультимедиа	RUS.51
Отображение фотографий	RUS.52
Видеопроеигрыватель	RUS.53
Настройки мультимедийной системы	RUS.54

Телефон	RUS.55
Создание и удаление соединения с телефоном	RUS.55
Подключение и отключение телефона	RUS.57
Управление телефонной книгой	RUS.58
Позвонить, принять вызов	RUS.59
Список недавних вызовов	RUS.61
Во время телефонного разговора	RUS.62
Настройки телефона	RUS.63
Автомобиль	RUS.64
Экорежим	RUS.64
Система помощи при парковке, камера заднего вида	RUS.65
Электромобиль	RUS.67
Take safe	RUS.69
Бортовой компьютер/ настройки автомобиля	RUS.70
Сервисы	RUS.71
Описание меню сервисов	RUS.71
Загрузка и установка приложений	RUS.72
Настройки сервисов	RUS.76
Система	RUS.77
Настройки	RUS.77
Неисправности	RUS.80

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ ПРИ ИСПОЛЬЗОВАНИИ

По соображениям безопасности и во избежание материального ущерба обязательно выполняйте приведенные ниже указания при использовании системы. Обязательно соблюдайте действующие законы страны, в которой вы находитесь.



Меры предосторожности при обращении с системой

- Используйте органы управления и знакомьтесь с информацией на экране, когда это позволяют условия движения.
- Настройте громкость звука на умеренный уровень, позволяющий слышать окружающие шумы.

Меры предосторожности при навигации

- Использование системы навигации ни в коей мере не заменяет ответственности и внимательности водителя во время управления автомобилем.
- В карте, содержащейся на карте SD, может не хватать новой информации, касающейся некоторых географических зон. Будьте внимательны. Во всех случаях Правила дорожного движения и дорожные знаки всегда имеют приоритет перед указаниями системы навигации.

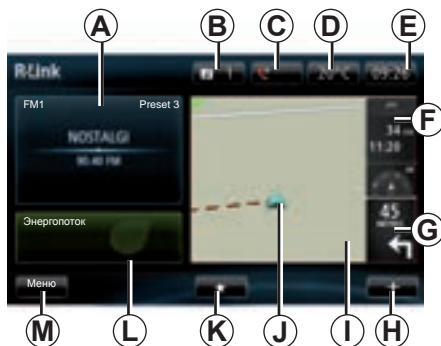
Меры предосторожности во избежание повреждения оборудования

- Во избежание материального ущерба и пожара не разбирайте систему и не вносите в нее никаких изменений.
- Для устранения неисправностей или демонтажа обращайтесь к представителю фирмы-производителя.
- Не вставляйте посторонние предметы, поврежденные или загрязненные карты SD в считывающее устройство.
- Чистку экрана выполняйте с помощью ткани из микрофибры.
- Используйте карту SD, адаптированную к вашей системе навигации.

Перед началом использования системы необходимо принять Общие условия продажи.

Данное руководство по эксплуатации содержит описание моделей, основанное на их технических характеристиках, существующих на момент составления документа. Руководство охватывает все виды функций, существующих на описанных моделях. Их наличие зависит от модели оборудования, выбранных опций и страны поставки. Также в руководстве вам может встретиться информация об оборудовании, которым предполагается оснащать устройство в течение ближайшего года.

ОБЩЕЕ ОПИСАНИЕ



Главный экран

(информация может изменяться в зависимости от комплектации автомобиля)

- A** Аудиоинформация.
- B** Системные сообщения.
- C** Журнал вызовов / Состояние подключенного телефона.
- D** Температура наружного воздуха.
- E** Время.
- F** Информация о дорожной обстановке.
- G** Указания по навигации и расстояние до ближайшего места изменения направления.

H Контекстное меню.

I Навигационная карта.

J Текущее местоположение автомобиля.

K Избранное.

L Driving Eco² / Расход энергии для электромобилей.

M Главное меню.

Примечание. Можно изменить конфигурацию главного экрана. См. пункт «Главный экран» раздела «Настройки системы».



Экран меню

- O** Переход на предыдущую страницу.
- P** Название меню.
- Q** Переход на следующую страницу.
- R** Название функции или подменю.
- S** Возврат к предыдущему меню.

ОРГАНЫ УПРАВЛЕНИЯ (1/8)

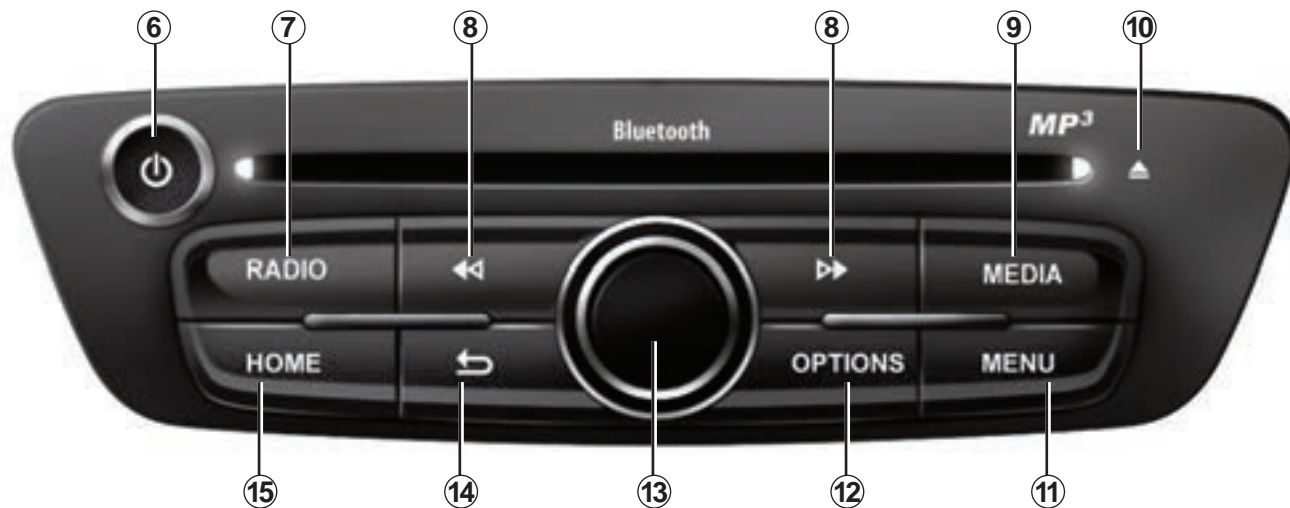
Кнопки на панели



	Функция
1	Из списка: переместиться вверх. Из карты: изменить шкалу (режим ZOOM).
2	Клавиша подтверждения.
3	Из списка: переместиться вниз. Из карты: изменить шкалу (режим ZOOM).
4	Отображение главного экрана.
5	Нажатие: включение/выключение. Вращение: настройка громкости звука источника во время воспроизведе- ния.

ОРГАНЫ УПРАВЛЕНИЯ (2/8)

Мультимедийная панель (опционно/в зависимости от комплектации автомобиля)



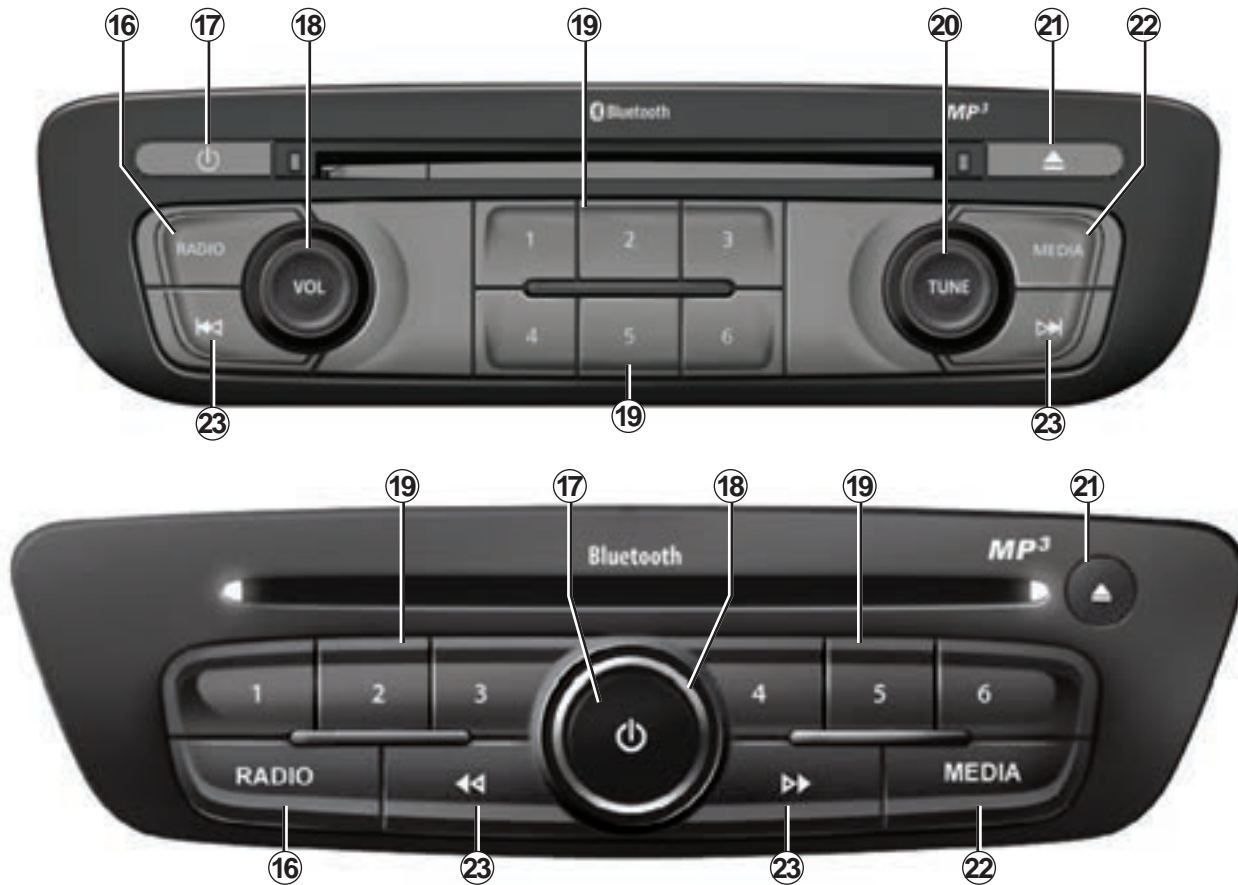
ОРГАНЫ УПРАВЛЕНИЯ (3/8)

	Функция
6	Кратковременное нажатие: включение/выключение. Вращение: изменение громкости звука источника во время воспроизведения.
7	Режим радиоприемника / Изменение диапазона радиовещания.
8	Смена трека на CD или списка воспроизведения.
9	Выбор внешнего источника.
10	Извлечение CD.
11	Вход в главное меню.
12	Открытие контекстного меню.
13	Управление джойстиком: <ul style="list-style-type: none">– перемещение по карте;– вверх/вниз: перемещение между разными зонами экрана (верхняя панель, центральная зона, нижняя панель);– вправо/влево: перемещение по различным разделам меню. Вращение: <ul style="list-style-type: none">– перемещение по различным элементам зоны;– изменение размера шкалы (режим ZOOM). Нажатие: <ul style="list-style-type: none">– подтверждение.
14	Возвращение к предыдущему меню.
15	Возвращение к главному экрану.

ОРГАНЫ УПРАВЛЕНИЯ (4/8)

Панель радио (в зависимости от комплектации автомобиля)

Для получения более подробной информации о работе см. описание центрального управления.



ОРГАНЫ УПРАВЛЕНИЯ (5/8)

	Функция
16	Режим радиоприемника / Изменение диапазона радиовещания.
17	Включение/выключение.
18	Вращение: изменение громкости звука источника во время воспроизведения.
19	Кратковременное нажатие: вызов из памяти радиостанции. Длительное нажатие: занесение в память радиостанции.
20	Вращение: поиск радиостанций, смена трека на CD (в зависимости от страны).
21	Извлечение CD.
22	Выбор внешнего источника.
23	Кратковременное нажатие: смена трека на CD или списка воспроизведения.

ОРГАНЫ УПРАВЛЕНИЯ (6/8)

Подрулевые переключатели



	Функция
24	Выбор источника звука.
25	Снять/положить трубку (в режиме телефона).
26	Увеличение громкости звука источника во время воспроизведения.
27	Уменьшить уровень звука источника во время воспроизведения.
26+27	Приглушение/восстановление звука радиоприемника. Поставить звуковую дорожку на паузу/воспроизведение.
28	Изменение режима радио (предварительная установка/список/частота).
29	Поиск радиостанций/смена трека или папки с аудиофайлами.
30	Кратковременное нажатие: – приглушение/восстановление звука; – снять/положить трубку (в режиме телефона).

ОРГАНЫ УПРАВЛЕНИЯ (7/8)

Подрулевой переключатель с голосовым управлением



	Функция
31	Выбор источника звука.
32	Изменение режима радио (AM/FM1/FM2).
33	Увеличение громкости звука источника во время воспроизведения.
34	Кратковременное нажатие: <ul style="list-style-type: none">– снять/положить трубку (в режиме телефона);– приглушение/восстановление звука.
35	Уменьшить уровень звука источника во время воспроизведения.
36	Вращение: поиск радиостанций/смена трека или папки с аудиофайлами. Нажатие: изменение режима радио (предварительная установка/список/частота).
37	Включить/выключить распознавание голоса (в зависимости от комплектации автомобиля).

ОРГАНЫ УПРАВЛЕНИЯ (8/8)

Центральный пульт



	Функция
38	Возвращение к предыдущему меню.
39	Возвращение к главному экрану.
40	Открытие контекстного меню.
41	Вход в меню телефона.
42	<p>Управление джойстиком:</p> <ul style="list-style-type: none">– перемещение по карте или в меню / на странице;– вверх/вниз: перемещение по различным зонам меню (верхняя панель, центральная зона, нижняя панель). <p>Вращение:</p> <ul style="list-style-type: none">– перемещение по различным элементам зоны;– перемещение по списку;– изменение размера шкалы (режим ZOOM). <p>Нажатие:</p> <ul style="list-style-type: none">– подтверждение.
43	Включение экрана источника воспроизведения (радиоприемник, аудио CD и т. д.).
44	Включение заставки для скрытия карты.
45	Доступ к избранному.
46	Вход в главное меню.
47	Вход на страницу навигации.

КАРТА SD: ИСПОЛЬЗОВАНИЕ, ИНИЦИАЛИЗАЦИЯ (1/2)

Карта SD

Карта SD поставляется с системой навигации. Помимо всего прочего на ней содержится карта вашей страны или группы стран.

Различные обновления, а также обновления карт выпускаются регулярно. Обновления можно установить только путем загрузки, установив карту SD вашей навигационной системы в порт SD вашего компьютера, **подключенного к Интернету**.

Используйте вашу карту SD исключительно для работы вашей системы навигации и обновления ее информации. Не вставляйте ее в другие устройства (фотоаппарат, мобильный навигатор GPS), а также в систему другого автомобиля.

Для бесплатного обновления картографических данных вы располагаете периодом не более 60 дней с момента приобретения автомобиля (при условии их наличия). По истечении этого срока обновления становятся платными.

Вы также можете загрузить картографическую информацию, покрывающую большее количество стран, нежели представленная в исходной версии карты (например, Западная Европа).

Используйте только карту SD, совместимую с навигатором вашего автомобиля.

КАРТА SD: ИСПОЛЬЗОВАНИЕ, ИНИЦИАЛИЗАЦИЯ (2/2)

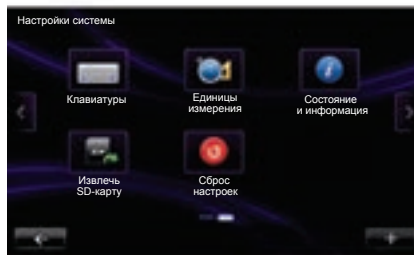


Ввод карты SD

При отключенном зажигании вставьте карту SD в порт SD **1** вашего автомобиля.

Примечание. Не вставляйте карту SD в систему другого автомобиля.

Карта SD очень хрупкая, не сгибайте ее. Вставляйте карту правильной стороной.



Извлечение карты SD

Вы можете также нажать в главном меню кнопку «Система», а затем «Извлечение карты SD» для безопасного извлечения карты SD.

Чтобы извлечь карту SD из порта SD **1**, нажмите на карту, а затем извлеките ее. Карта выйдет на несколько миллиметров. Вытяните карту для ее полного извлечения.



В целях безопасности проводите эти операции только на неподвижном автомобиле.



Сенсорный экран 1

Перемещение по меню

Сенсорный экран 1 дает доступ к функциональным настройкам системы. Коснитесь сенсорного экрана 1, чтобы прокрутить страницы или открыть какое-либо меню.

Примечание. В зависимости от модели автомобиля, использование сенсорного экрана может быть ограничено во время движения.

Подтверждение/отмена выбора

Всегда подтверждайте изменение параметра нажатием клавиши «Готово».



Кнопки на панели

Перемещение по меню

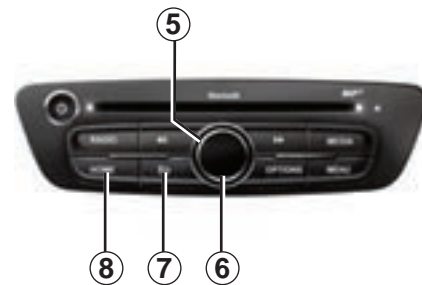
Нажмите кнопку 3 для входа в меню. Используйте кнопки 2 для просмотра списка контактов в телефоне, радиостанций и т. д.

Подтверждение/отмена выбора

Нажмите кнопку 4 для возврата к главному экрану.



В целях безопасности проводите эти действия только на неподвижном автомобиле.



Мультимедийная панель

Перемещение по меню

Используйте крутящуюся ручку 5 для перехода из одного меню в другое, для входа в меню подтверждайте выбор нажатием центральной кнопки 6.

Подтверждение/отмена выбора

Нажмите центральную кнопку 6 для подтверждения изменения.

Нажмите кнопку 7 для отмены выбора и возврата к предыдущему меню.

Нажмите кнопку 8 для возврата к главному экрану.

ПРИНЦИПЫ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ (2/3)



Центральный пульт

Перемещение по меню

Используйте джойстик **11** для перехода из одного меню в другое:

- наклоните джойстик **11** вверх или вниз для перемещения между разными зонами экрана (верхняя панель, центральная зона, нижняя панель);
- поверните джойстик **11** для перемещения по различным элементам зоны;

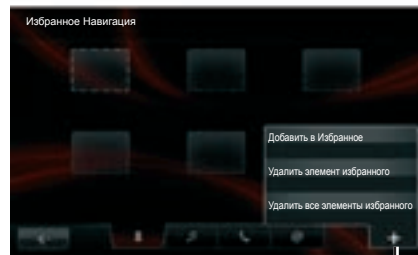
- нажмите джойстик **11** для открытия выбранного элемента;
- в меню со вкладками наклоните джойстик **11** влево или вправо для перехода от одной вкладки к другой.

Подтверждение/отмена выбора

Нажмите на джойстик **11** для подтверждения изменения.

Нажмите кнопку **9** для отмены выбора и возврата к предыдущему меню.

Нажмите кнопку **10** для возврата к главному экрану.



Контекстные меню

Контекстное меню **А**, имеющееся в большей части разделов меню системы, предоставляет быстрый доступ к различным функциям на текущей странице.



В целях безопасности проводите эти действия только на неподвижном автомобиле.

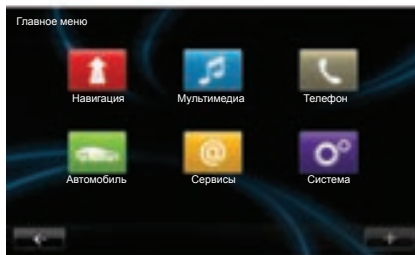


Описание главного экрана

Главный экран — это экран вашей мультимедийной системы, появляющийся по умолчанию. Он состоит из некоторого количества ссылок, ведущих к другим функциям, таким как навигация или радио.

См. описание главного экрана в разделе «Общее описание».

Примечание. Можно изменить конфигурацию главного экрана. См. пункт «Главный экран» раздела «Настройки системы».



Описание главного меню

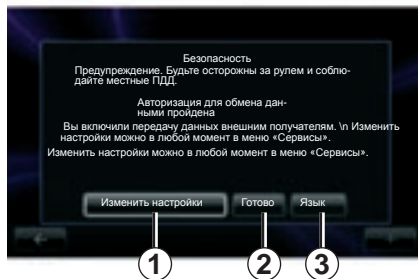
Для доступа к главному меню нажмите на главном экране кнопку «Меню».

Система состоит из шести больших блоков, войти в каждый из которых можно из главного меню:


- **«Навигация»** объединяет в себе все функции путеказания с помощью спутника, дорожные карты, информацию о дорожном движении, сервисы LIVE и предупреждения об опасных зонах (в зависимости от страны);
- **«Мультимедиа»** позволяет управлять радио и воспроизведением аудио- и видеофайлов;

- **«Телефон»** служит для подключения мобильного телефона к системе и для его использования в режиме «свободные руки»;
- **«Автомобиль»** включает в себя управление таким оборудованием, как камера заднего хода (в зависимости от комплектации автомобиля), бортовой компьютер и Driving Eco², а также некоторыми специфическими элементами электромобилей;
- **«Сервисы»** включает в себя онлайн-магазин R-Link Store и приложения (в зависимости от страны);
- **«Система»** позволяет настроить различные параметры мультимедийной системы, такие как отображаемые параметры, язык, дата и время.

ВКЛЮЧЕНИЕ, ВЫКЛЮЧЕНИЕ



Включение

Мультимедийная система включается автоматически при включении зажигания. В остальных случаях нажмите на кнопку включения/выключения .


При запуске система отображает экран безопасности, который позволяет узнать о состоянии распределения данных при наличии подключения (в зависимости от страны и наличия блока связи). На этом экране можно задать параметры некоторых функций:

- нажмите кнопку «Изменить настройки» **1**, чтобы разрешить или запретить распределение данных;

- нажмите кнопку «Язык» **3** для изменения языка системы;
- нажмите «Готово» **2** для включения мультимедийной системы.

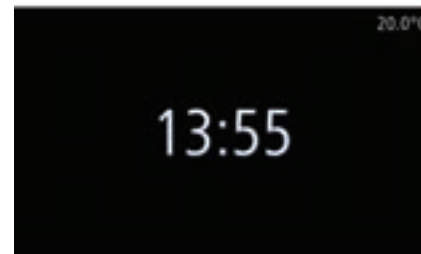
Выключение

При выключенном зажигании система автоматически выключается не позднее открывания двери водителя.

При включенном зажигании нажмите кнопку включения/выключения  аудиосистемы.


Повторная инициализация системы

Для повторной инициализации всех параметров системы и/или удаления всех персональных сведений в главном меню выберите «Система», затем «Сброс настроек» и следуйте инструкциям на экране.

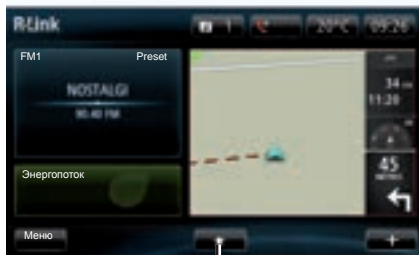


Экран «Температура/время» (в зависимости от модели автомобиля)

Этот экран появляется при открывании двери водителя до включения зажигания автомобиля.

Он отображается при выключении системы: при включенном зажигании нажмите кнопку включения/выключения  аудиосистемы. Система отключает управление, и отображается только экран с текущим временем и наружной температурой.

ДОБАВЛЕНИЕ И УПРАВЛЕНИЕ ИЗБРАННЫМИ ПУНКТАМИ



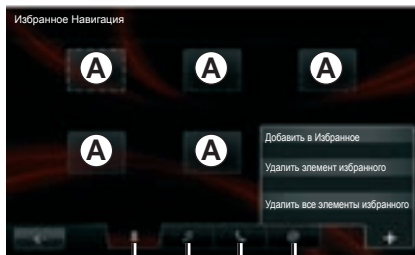
Добавление в избранное

На главном экране нажмите кнопку 1. Меню «Избранное» позволяет управлять четырьмя типами избранных пунктов:

- навигация 2;
- аудиосистема 3;
- телефон 4;
- приложения 5.



В целях безопасности проводите эти действия только на неподвижном автомобиле.



Добавление избранного элемента навигации 2

Выберите первую пустую вкладку **A** или «+», затем «Добавить в Избранное». Выберите избранное в списке для добавления какого-либо внесенного в память пункта назначения в избранное.

Примечание. Для добавления избранного в навигации вы должны сначала внести адрес в память. См. пункт «Подтвердить пункт назначения» раздела «Ввод пункта назначения».

Добавление избранного элемента радио 3

Выберите пустую вкладку **A** или «+», затем «Добавить в Избранное». Выберите избранный элемент в списке для добавления preset радио (только FM) в избранное.

Добавление избранного элемента для телефона 4

Выберите пустую вкладку **A** или «+», затем «Добавить в Избранное». Выберите избранный элемент в списке для добавления контакта. См. раздел «Управление телефонной книгой» данного руководства для подробной информации.

Примечание. Добавленный в избранное контакт остается видимым для любого пользователя автомобиля при подключении любого телефона.

Добавление избранного приложения 5

Выберите пустую вкладку **A** или «+», затем «Добавить в Избранное». Выберите избранное из списка для добавления установленного приложения в избранное.

Удаление элементов из избранных


Для удаления избранного элемента нажмите «+», затем удаляемый элемент и «Удалить элемент избранного». После отображения сообщения подтверждения на экране нажмите «Удалить» для подтверждения. Вы можете удалить все элементы из избранного, нажав «+», затем «Удалить все элементы избранного». После отображения сообщения подтверждения на экране нажмите «Удалить» для подтверждения удаления.

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ СИСТЕМЫ РАСПОЗНАВАНИЯ ГОЛОСА (1/3)

Описание


Ваша мультимедийная система оборудована системой распознавания голоса, позволяющей управлять некоторыми функциями голосом. Это позволит вам пользоваться мультимедийной системой, не отрывая рук от руля.

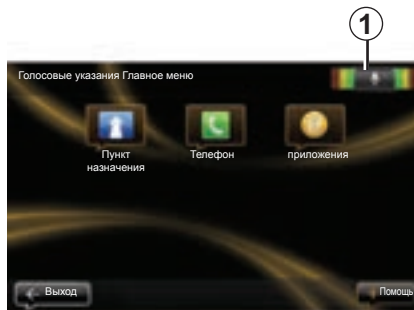
Включение

Для включения системы распознавания голоса нажмите кнопку распознавания голоса  в вашем автомобиле. На сенсорном экране появится главное меню голосового управления.

В главном меню голосового управления можно использовать голосовые команды для управления тремя функциями:

- навигация;
- телефон;
- установленные приложения.

Примечание. Расположение кнопки распознавания голоса  варьируется в зависимости от комплектации автомобиля (управление на руле или под рулем). Для дополнительной информации см. руководство по эксплуатации автомобиля.



Индикатор системы распознавания голоса 1

Индикатор распознавания голоса **1** состоит из цветных указателей и центрального значка.

Цветные указатели

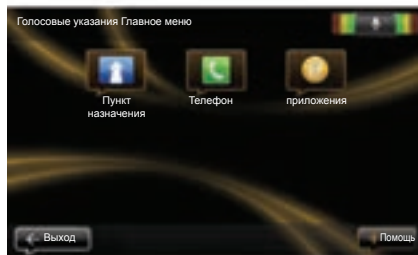
Цветные указатели служат для оптимизации распознавания голоса:

- зеленый указатель: оптимальное распознавание голоса;
- оранжевый указатель: хорошее распознавание голоса;
- красный указатель: среднее распознавание голоса.

Центральный значок

В зависимости от состояния системы могут отображаться различные центральные значки:

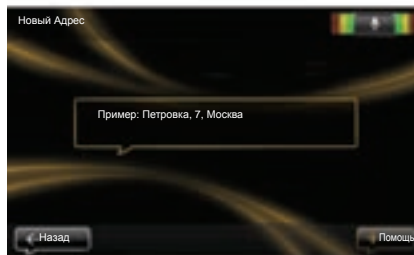
- значок микрофона: система готова к получению вашей голосовой команды;
- значок загрузки: система находится в процессе загрузки данных;
- значок громкоговорителя: система передает вам информацию с помощью синтезированного голоса.



Управление навигационной системой с помощью системы распознавания голоса

У вас есть возможность ввести адрес в навигационную систему с помощью голосовой команды, встроенной в аудиосистему. Для этого:

- нажмите кнопку голосового управления для отображения главного меню системы голосового управления;
- когда система подаст звуковой сигнал, скажите «пункт назначения»;



- скажите «адрес», затем продиктуйте полный адрес вашего места назначения (номер дома, название улицы, город места назначения);
- система покажет вам записанный адрес, сделайте подтверждение места назначения для того, чтобы начать движение с помощью навигатора.

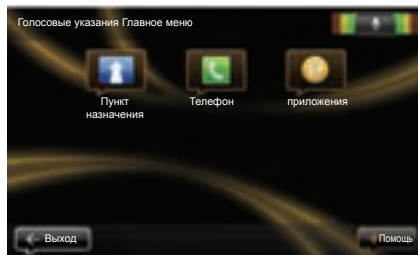
Примечание. Говорите громко и отчетливо. Воспользуйтесь указателем системы распознавания голоса для улучшения распознавания голоса.

Примечание. Вы можете также ввести недавний адрес или пункт назначения из главного меню голосового управления. Для этого нажмите кнопку голосового управления, затем скажите «Адрес» или «Последние пункты назначения» и введите адрес или выберите пункт назначения.



Меры предосторожности при навигации

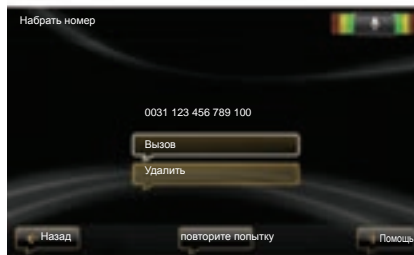
Использование системы навигации ни в коей мере не заменяет ответственности и внимательности водителя во время управления автомобилем.



Использование системы распознавания голоса для набора номера

Можно позвонить на какой-либо номер телефона с помощью системы голосового управления, встроенной в аудиосистему. Для этого:

- нажмите кнопку голосового управления для отображения главного меню системы голосового управления;
- когда система подаст звуковой сигнал, скажите «телефон»;
- назовите имя контакта, которому вы звоните, или продиктуйте номер телефона, на который вы хотите позвонить;



Примечание. Рекомендуется диктовать цифры телефонного номера по одной;

- система покажет вам введенный номер, скажите «вызов», чтобы позвонить на продиктованный номер, или «удалить», чтобы продиктовать другой номер.


Примечание. Вы также можете позвонить записанному контакту или на номер из главного меню системы голосового управления. Для этого нажмите кнопку голосового управления, затем скажите имя контакта или номер, на который вы хотите позвонить.

Запуск приложения с помощью системы распознавания голоса

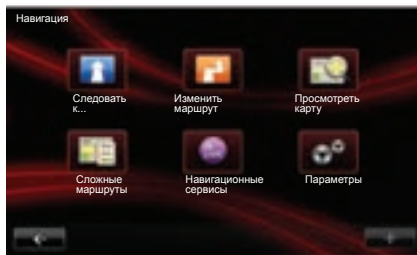
С помощью системы распознавания голоса, встроенной в вашу аудиосистему, можно запустить какое-либо приложение. Для этого:

- нажмите кнопку голосового управления для отображения главного меню системы голосового управления;
- когда система подаст звуковой сигнал, скажите «приложения»;
- произнесите название приложения, которое вы хотите запустить, чтобы сразу же начать его использование.

Примечание. Вы можете также запустить приложение R-Link store из главного меню голосового управления. Для этого нажмите кнопку голосового управления, затем скажите «запустить приложение R-Link store».

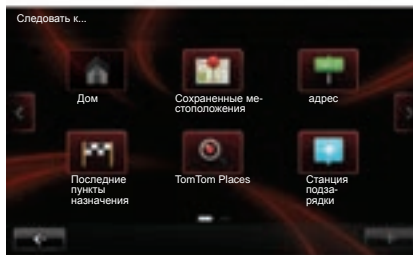
Примечание. Вы можете также приглушить звучание синтезированного голоса во время произнесения имени или телефонного номера контакта. Для этого нажмите кнопку выключения звука  на подрулевом пульте управления.

ВВОД ПУНКТА НАЗНАЧЕНИЯ (1/6)



Меню «Навигация»

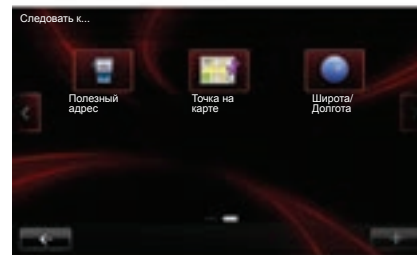
На главном экране нажмите кнопку «Меню», затем кнопку «Навигация», чтобы войти в меню «Навигация».



Меню «Следовать к...»

Меню «Следовать к...» предлагает различные способы обозначения пункта назначения:

- выбор адреса из раздела «адрес» одним из следующих способов:
 - ввод полного адреса (город, улица и номер дома);
 - поиск по почтовому индексу;
 - выбор центра города;
 - выбор перекрестка или пересечения дорог;
- выбор «Дом»;
- выбор адреса из «Сохраненные местоположения»;



- выбор пункта назначения из «Последние пункты назначения»;
- выбор пункта назначения по «TomTom Places»;
- выбор пункта назначения по «Станция подзарядки» (электромобиль);
- выбор адреса из списка «Полезный адрес» (места интереса);
- выбор «Точка на карте»;
- выбор «Широта» и «Долгота».



В целях безопасности проводите эти действия только на неподвижном автомобиле.

ВВОД ПУНКТА НАЗНАЧЕНИЯ (2/6)



Ввести «адрес»

В этом разделе можно ввести адрес частично или полностью: страна, город, улица и номер дома.

Во время первого использования система попросит вас выбрать страну назначения.

При дальнейшем использовании вы сможете набирать название нужного города или его почтовый индекс с помощью клавиатуры **3**. Система навигации может предложить вам несколько названий городов в зоне **1**.

- Нажмите название города для подтверждения выбора.
- Войдите в полный список, соответствующий вашему поиску, выбрав «Список» **2**.
- Выберите необходимый город.
- Повторите процедуру для полей «улица» и «дом».

Примечание. Система навигации сохраняет в памяти последние выбранные города. Вы можете выбрать непосредственно один из этих городов, нажав зону **1**.

Примечание. Допускаются только адреса, нанесенные на карту и известные системе навигации.

«Дом»

В данном разделе вы можете запустить управление по маршруту к вашему дому.

Чтобы зарегистрировать домашний адрес, войдите в меню «Параметры», затем «Изменить местоположение «Дом»».

«Сохраненные местоположения»

В разделе «Сохраненные местоположения» собраны внесенные в память избранные пункты назначения (место работы и т. п.).

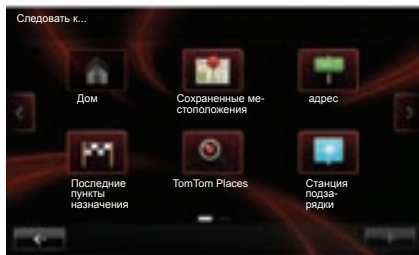
- Выберите в меню «Навигация» раздел «Следовать к...»;
- выберите «Сохраненные местоположения» и подтвердите выбор;
- выберите адрес нужного пункта назначения из списка адресов, чтобы начать управление.

Вы можете управлять вашими внесенными в память адресами в меню «Параметры», затем выбрав «Управление сохраненными местоположениями».

Примечание. Значок «Сохраненные местоположения» дает доступ к внесенным в память адресам, а при необходимости кнопкой «+» можно добавить адреса.



В целях безопасности проводите эти действия только на неподвижном автомобиле.



«Последние пункты назначения»

В этом разделе вы можете выбрать пункт назначения из списка последних использованных адресов. Запись в память осуществляется автоматически.

- Выберите в меню «Навигация» раздел «Следовать к...», затем раздел «Последние пункты назначения».
- Выберите какой-либо адрес из списка внесенных в память пунктов назначения, чтобы начать управление.

«TomTom Places»

Этот сервис позволяет быстро найти любое место интереса по ключевому слову и сделать его пунктом назначения.

- Выберите в меню «Навигация» раздел «Следовать к...», затем раздел «TomTom Places».
- Введите ключевое слово, используя сенсорную клавиатуру, затем подтвердите ввод.
- Выберите в списке найденных пунктов какой-либо адрес, чтобы начать управление.

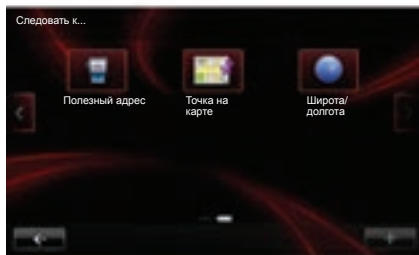
Примечание. Этот значок загорается, только если у Вас есть подписка в странах, в которых имеются сервисы LIVE (обратитесь к разделу «Навигационные сервисы» этого руководства).

«Станция подзарядки»

В зависимости от комплектации автомобиля, это меню позволяет найти станцию зарядки для Вашего электроавтомобиля и спланировать маршрут к этому месту.

Примечание. Вы можете управлять вашими персональными станциями при помощи меню «Параметры электроавтомобиля (ЭМ)». См. раздел «Параметры навигации».

Примечание. Избранные станции зарядки автоматически сохраняются в навигационной системе, а общий список станций зарядки хранится на карте SD. Обновляется только список станций на карте SD. Меню навигационной системы позволяет управлять только избранными станциями зарядки.



«Полезный адрес» («Место интереса») (PI)

Место интереса (PI) – это сервис, предприятие или туристическое место, расположенное вблизи населенного пункта (пункт отправления, город назначения, по дороге и т. д.). Места интереса (PI) классифицируются по различным категориям, например, рестораны, музеи, парковки и т. д.

Найти места интереса можно разными способами:

- по категории;
- по названию нужного места интереса (PI).

Выберите в меню «Навигация» раздел «Следовать к...», затем «Полезный адрес» и подтвердите выбор.

Поиск по категории места интереса

- Выберите в меню «Навигация» раздел «Следовать к...», затем раздел «Полезный адрес».
- Выберите нужную зону: «Рядом с моим местоположением», «В городе» или «Рядом с домом».
- Выберите нужную категорию. Затем введите название города и запустите поиск, нажав кнопку «Готово».

Поиск по названию места интереса

Введите название места интереса, которое вы хотите найти, и система автоматически будет искать его.

«Точка на карте»

Эта функция позволяет вам определить пункт назначения на карте. В меню «Навигация» выберите «Следовать к...», затем «Точка на карте».

Переместите карту, чтобы расположить курсор на пункте вашего назначения, затем подтвердите выбор: система просчитывает маршрут.

«Широта/долгота»

Эта функция позволяет вам определить пункт назначения при помощи значений широты и долготы.



В целях безопасности проводите эти действия только на неподвижном автомобиле.

ВВОД ПУНКТА НАЗНАЧЕНИЯ (5/6)

Подтверждение выбора пункта назначения

После получения информации о вашем пункте назначения система показывает общие данные о пути следования для подтверждения. После подтверждения пути следования система рассчитывает маршрут. По умолчанию выбирается самый короткий маршрут.

Примечание. Критерий расчета может быть изменен в настройках.

По окончании расчета система выводит на экран комплекс навигации и предлагает вам две возможности:

- «+» позволяет видеть подробности маршрута в различных формах (обратитесь к пункту «Подробное описание маршрута» в разделе «Система управления»), изменять маршрут и записывать маршрут;
- «Готово» начинает управление.

Примечание. Если выбор не будет подтвержден, эта страница закроется через 10 секунд, и управление начнется автоматически.

Примечание. Для электромотоцикла, с учетом уровня заряда автомобиля, если пункт назначения находится в пределах досягаемости, система управления включается, если уровень заряда недостаточен, система предлагает найти станцию зарядки по маршруту.

Примечание. «IQ Routes™» является функцией оптимизации времени маршрута по статистическим данным и позволяет рассчитать маршруты в зависимости от среднего значения движения автотранспорта по дням и времени суток. Информацию о включении/отключении данной функции см. в разделе «Настройки системы навигации».

Гарантия обновления карты

Вы можете бесплатно обновить картографические данные в течение примерно 60 дней с момента приобретения автомобиля (при условии их наличия).

По истечении этого срока обновления становятся платными.

Для более подробной информации обратитесь к представителю компании-производителя.

ВВОД ПУНКТА НАЗНАЧЕНИЯ (6/6)



Общие сведения о выбранном маршруте

В конце расчета пути после выбора пункта назначения отображается краткий отчет.

Экран состоит из двух вкладок:

- вкладка маршрута **4** позволяет отобразить общие данные о маршруте;
- вкладка Live **5** показывает информацию о дорожном движении в реальном времени (при наличии подписки).

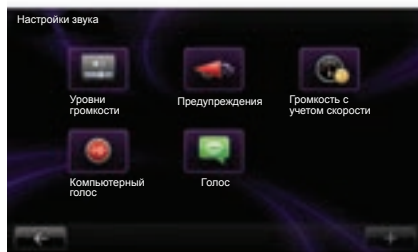
Примечание. Нажмите одну из вкладок, чтобы увидеть ее содержание.

В зависимости от комплектации автомобиля (электромобиль), на карте зеленым цветом отображается осуществимая часть пути, а красным цветом – та часть пути, которую невозможно преодолеть без подзарядки.

Если уровень заряда вашего автомобиля достаточен, то на вкладке маршрута **4** отображается финишный флажок с шашечками.

Если уровень заряда вашего автомобиля недостаточен, то на вкладке маршрута **4** отображается финишный флажок с шашечками и молнией на красном фоне.

ГРОМКОСТЬ И ГОЛОСОВОЕ ОПОВЕЩЕНИЕ



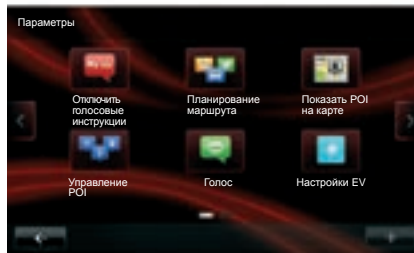
Громкость звука

Изменение громкости звука

Для изменения громкости звука используйте управление громкостью звука вашей аудиосистемы во время речевого сообщения или в меню «Система», «Звук», затем «Уровни громкости» и настройте следующие значения громкости звука:

- общая громкость;
- громкость инструкций навигационной системы;
- громкость телефона в режиме «свободные руки»;
- громкость телефонного звонка;
- громкость голосовых сообщений;
- звуки приложений;
- объявления о дорожном движении.

Нажмите «Готово» для записи значений громкости звука.



Выбор голоса

Система предлагает возможность выбрать оповещение с использованием синтезированного голоса или записи человеческой речи. Этот голос используется для подачи речевых команд. Для изменения голоса, используемого в вашей навигационной системе, в главном меню выберите пункт «Навигация», «Параметры», затем «Голос». Выберите голос из списка.

Синтезированный голос

Система навигации синтезирует искусственные голоса. Они дают вам устные рекомендации во время вождения. Они могут объявлять направления (например, поверните направо), читать информацию знаков дорожного движения.

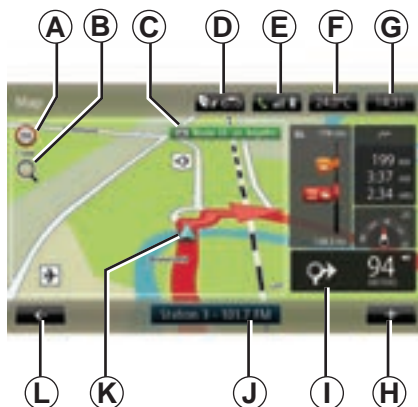
Примечание. Распознавание голоса работает только вместе с синтезированным голосом.

Записанные человеческие голоса.

Человеческие голоса — это записанные голоса дикторов.

Примечание. Человеческие голоса дают только упрощенные указания по управлению.

СЧИТЫВАНИЕ КАРТЫ



Условные обозначения на карте

A Панель индикации ограничения скорости (отображаемое значение скорости зависит от выбранной единицы измерения). См. раздел «Настройки системы» для подробной информации о выборе единиц измерения.

Примечание. При превышении скорости панель становится красной и мигает.

B Масштабирование: для вызова кнопок увеличения и уменьшения изображения нажмите значок лупы.

C Наименование ближайшей главной дороги или, при необходимости, информация о ближайшем указателе направления.

D Качество наружного воздуха (в зависимости от модели автомобиля).

E Информация о телефоне.

F Температура наружного воздуха (Метео).

G Текущее время.

H Контекстное меню.

I Расстояние и обозначение ближайшего места изменения направления движения / Настройка объема указаний по навигации.

J Информация об аудиосистеме.

K Текущее местоположение автомобиля.

L Возврат к предыдущей странице.

M Строка информации о дорожной обстановке: отображение происшествий на маршруте, индикатор приема данных о дорожной обстановке, доступ к карте дорожной обстановки.

N Сведения о вашей поездке, такие как время прибытия, общая длина оставшегося пути и возможность прибытия в пункт назначения без дополнительной зарядки (финишный флажок с шашечками или с шашечками и молнией на красном фоне) / Сводная таблица данных о поездке.

O Компас/режим 2D/3D.

Примечание. Доступ к навигации с развешиванием на весь экран возможен только из вкладки «Навигация» в главном меню.



Цвета карты

Вы можете изменить цвета на карте: в главном меню выберите «Навигация», «Параметры», затем «Изменить цвета карты».

Картографические символы

Для обозначения мест интереса в системе навигации используются символы **Q**.

Станции зарядки

(электромобиль)

Для обозначения станции зарядки в системе навигации используется символ **P**.



Изображения маршрута

При приближении к месту изменения дороги (на больших трассах) система может перейти в режим «Показать изображение дороги»: изображение 3D представляет собой приближенный вид пересечения дорог с направляющей стрелкой и дорожными знаками.

Чтобы выключить изображения дорог см. пункт «Расширенные настройки» раздела «Настройки навигации».



Экраны управления

Карта перекрестков

Во время управления при каждом изменении направления система постепенно увеличивает изображение места пересечения дорог.

Процедура отключения режима автоматического масштабирования описана в пункте «Расширенные настройки» раздела «Настройки навигации».

Голосовые указания

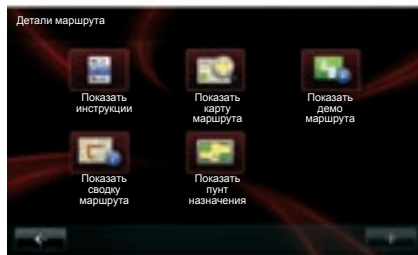
Во время управления при каждом изменении направления система дает вам голосовые инструкции.

Для выключения или включения голосового управления см. раздел «Настройки навигации».



Меры предосторожности при навигации

Использование системы навигации ни в коей мере не заменяет ответственности и внимательности водителя во время управления автомобилем.



Детали маршрута

Эта функция позволяет отобразить ваш маршрут перед управлением. Нажмите кнопку «+», затем «Детали маршрута» после ввода пункта назначения.

Предлагаются следующие варианты выбора:

- «Показать инструкции»;
- «Показать карту маршрута»;
- «Показать демо маршрута»;
- «Показать сводку маршрута»;
- «Показать пункт назначения»;
- «Показать дорожную ситуацию на маршруте».

«Показать инструкции»

Эта функция позволяет отобразить трудовой лист.

При этом становятся видны многие подробности поездки:

- стрелки, указывающие изменение направления движения,
- типы дорог,
- наименования дорог,
- количество километров, оставшихся до разветвления.

«Показать карту маршрута»

Эта функция позволяет просматривать карту маршрута.

«Показать демо маршрута»

Эта функция позволяет просмотреть демонстрацию маршрута.

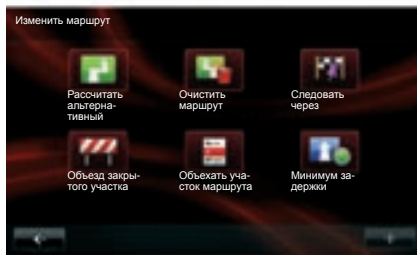
«Показать сводку маршрута»

Эта функция позволяет выполнить возврат к предыдущему экрану. Отображаются подробности о времени, расстоянии и типе поездки («IQ Routes™» включено/выключено).

Примечание. Для прямого доступа к этой странице из навигационной карты нажмите на информационный блок вашего маршрута.

«Показать пункт назначения»

Эта функция позволяет отобразить изменения направления в виде картинки.



Изменить маршрут

Для изменения маршрута в меню «Навигация» выберите «Изменить маршрут», а затем один из предложенных вариантов.



Меры предосторожности при навигации

Использование системы навигации ни в коей мере не заменяет ответственности и внимательности водителя во время управления автомобилем.

«Рассчитать альтернативный»

Используйте это меню для расчета запасного маршрута для уже спланированной поездки. Система ищет другой маршрут от вашего настоящего местоположения к пункту назначения.

«Очистить маршрут»

Выберите это меню, чтобы ваша система прекратила навигацию.

Для возобновления управления выберите «Следовать к...» («Поехать...»), затем «Последние направления» («Последний пункт назначения»).

«Следовать через»

Выберите это меню для изменения вашего маршрута, чтобы он проходил через какое-то конкретное место, например, чтобы заехать за кем-то по пути. Вы можете выбрать место, через которое вы хотите проехать, таким же образом, как выбираете пункт назначения. Вам предлагается следующий выбор вариантов: адрес, сохраненные местоположения, полезный адрес и точка на карте. Система рассчитает новый маршрут к пункту назначения, который пройдет через выбранное место.

«Объезд закрытого участка»

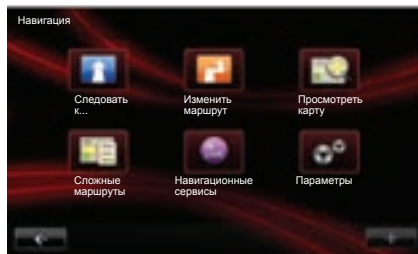
Выберите это меню, если вы заметили впереди перекрытие дороги или пробку, необозначенные сервисом «Информация о дорожной обстановке». Затем необходимо выбрать расстояние, которое вы хотите объехать. Выберите один из следующих вариантов: «100 метров», «500 метров», «2 000 метров», «5 000 метров». Система выполнит расчет маршрута в обход части маршрута на выбранном расстоянии.

«Объехать участок маршрута»

Это меню выбирается для объезда части маршрута. Используйте этот вариант в том случае, если вы заметили, что маршрут пролегает по дороге или по перекрестку, которых вы хотели бы избежать. Затем выберите дорогу, которую вы хотели бы избежать, в списке дорог на вашем маршруте.

«Минимум задержки»

Выбирайте это меню для того, чтобы система рассчитала ваш маршрут с учетом последних данных об обстановке на дорогах.



Поэтапный маршрут

Для добавления этапа в ваш маршрут в главном меню выберите «Навигация», затем «Изменить маршрут», затем «Следовать через» и введите адрес этапа.

Система рассчитывает маршрут, учитывая объезд.

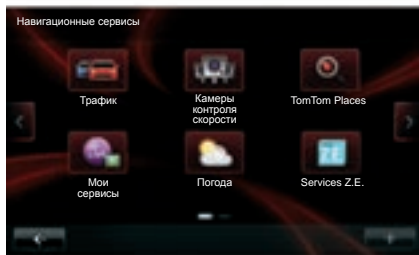
Примечание: вы можете добавить в свой маршрут несколько этапов.

Предварительное планирование маршрута

Вы можете использовать систему навигации для вывода маршрута на экран заранее. Для этого выберите не менее трех точек, включая пункт вашего отправления, один или два промежуточных пункта и пункт прибытия. Например, чтобы узнать продолжительность вашего маршрута до отправления или изучить предполагаемый маршрут поездки.

Чтобы спланировать маршрут:

- в главном меню выберите «Навигация», затем «Сложные маршруты»;
- выберите пункт отправления тем же способом, что и для выбора пункта назначения;
- выберите один или несколько промежуточных пунктов;
- выберите пункт прибытия;
- после ввода маршрута сохраните его, затем запустите маршрут, нажав кнопку «+», затем «Вперед». Система рассчитывает маршрут и выводит подробную информацию на экран.



Сервис «Трафик»

Сервис «Трафик» — это сервис, доступный в вашей системе навигации, позволяющий получать обновленную информацию о дорожной обстановке, полученную из надежных местных источников.

Сервис «Трафик» использует информацию TMC, передаваемую по радиодиапазону FM. Этот сервис показывает события в виде точек на карте и указывает основные направления. Обновление происходит каждые 15 минут.

Примечание. Пункт меню называется «HD Traffic™» в зависимости от используемых сервисов LIVE.

Опции сервиса «Трафик»

«Минимум задержки»

Выберите эту опцию для изменения маршрута относительно последней информации о дорожной обстановке.

«Включить отображение дорожной ситуации на маршруте»

Выберите это меню, чтобы получить общий обзор всех дорожных происшествий на вашем маршруте. Нажмите значок происшествия для получения более подробной информации о нем.

«Просмотреть карту»

Это меню позволяет просматривать карту и, таким образом, предоставляет информацию о дорожной обстановке в вашем районе. Для доступа к карте в главном меню выберите «Трафик», затем «Просмотреть карту». Карта показывает последнюю позицию, которую вы искали. Нажмите значок происшествия для получения более подробной информации о нем.

«Читать информацию о дорожной ситуации»

Это меню позволяет включить опцию чтения вслух информации о дорожной ситуации.

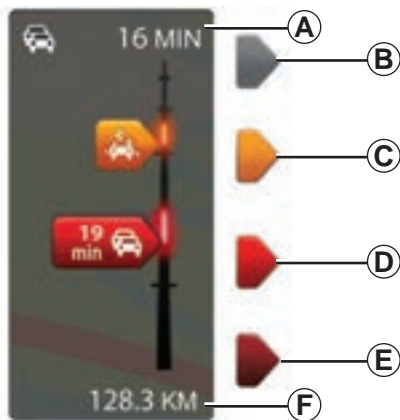
Доступность сервисов «Трафик» зависит от страны.



Меры предосторожности при навигации

Использование системы навигации ни в коей мере не заменяет ответственности и внимательности водителя во время управления автомобилем.

ИНФОРМАЦИЯ О ДОРОЖНОЙ ОБСТАНОВКЕ (2/3)



Строка о дорожной обстановке

Строка дорожной обстановки существует для всех режимов «Трафик» и «HD Traffic».

В режиме движения шкала дорожной обстановки показывает последнюю информацию о дорожной обстановке текущего маршрута.



Меры предосторожности при навигации

Использование системы навигации ни в коей мере не заменяет ответственности и внимательности водителя во время управления автомобилем.

Отображение дорожной ситуации

Система навигации сообщает об осложнениях дорожного движения:

- индикацией символов на карте (список символов находится в конце раздела);
- голосовыми сообщениями в случае перерасчета маршрута.

В зависимости от функционирования сервиса «Трафик» («Информация о дорожной обстановке»), на боковой шкале дорожной обстановки появляются следующие значки:

- A** – накопленное опоздание на маршруте;
- B** – ситуация неизвестна или не определена;
- C** – замедление;
- D** – образование пробки;
- E** – транспортный поток не движется или дорога перегорожена;
- F** – расстояние до ближайшего ДТП.

Опции сервиса «HD Traffic™»

Доступный по платной подписке (для некоторых стран) сервис «HD Traffic™» предлагает те же опции, что и сервис «Трафик», при более частом обновлении (каждые 3 минуты), и покрывает основные и второстепенные дороги.

ИНФОРМАЦИЯ О ДОРОЖНОЙ ОБСТАНОВКЕ (3/3)

«Параметры Traffic»

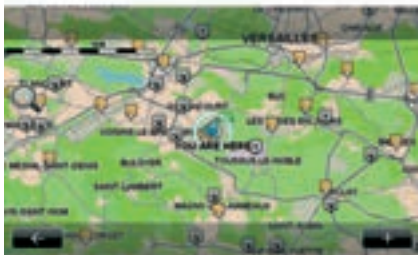
Для доступа к этому меню в меню «Трафик» нажмите кнопку «Параметры дорожной обстановки».

Вы можете автоматически минимизировать задержки после каждого обновления информации о дорожной обстановке. Чтобы выбрать настройку, установите флажок справа от выбранного параметра при помощи центральной кнопки подтверждения. После того как выбор сделан, выберите «Готово».

Символ	Сообщение
	Авария
	Пробка
	Одна или несколько дорог закрыты
	Дорога закрыта
	Дорожное происшествие
	Дорожные работы

Символ	Сообщение
	Сильные дожди
	Снег
	Сильный ветер, буря
	Туман
	Гололед

ОТОБРАЖЕНИЕ КАРТЫ НА ЭКРАНЕ



Для получения возможности посмотреть карту в главном меню нажмите «Навигация», затем выберите «Просмотреть карту». Для перемещения по карте используйте сенсорный экран или центральный пульт управления на автомобилях, которые им оборудованы.

Контекстное меню «+»

Нажмите «+», чтобы войти в следующие пункты меню:

- использовать это местоположение для ...;
- найти;
- изменить детали карты;
- добавить в сохраненные местоположения.

«Использовать это местоположение для...»

Это меню позволяет использовать выбранное положение для:

- центровки карты по положению автомобиля;
- проложить маршрут до точки на карте;
- найти точку на карте;
- добавить точку на карте в избранное;
- добавить точку на карте в список мест интереса (PI);
- отрегулировать положение вашего автомобиля.

Примечание. В это меню можно войти, только если в данный момент вы находитесь или не находитесь в режиме навигации.

«Найти»

В этом меню можно центрировать карту по:

- домашнему адресу;
- адресу, внесенному в память;
- любому адресу;
- недавнему адресу;
- местам TomTom;
- поиску станции зарядки;
- месту интереса;
- вашему положению;
- широте и долготе.

«Изменить детали карты»

Это меню позволяет включить/выключить следующие параметры карты:

- дорожное движение;
- названия;
- места интереса;
- станции зарядки электромобилей;
- фон карты в виде спутникового снимка;
- координаты GPS.

«Добавить в сохраненные местоположения»

Это меню позволяет добавить выбранное на карте положение в адреса, внесенные в память.

Дайте вашему избранному адресу легкое для запоминания название. Ваша система навигации всегда будет предлагать название, обычно им является адрес. Для создания названия достаточно начать его печатать на сенсорном экране.



В целях безопасности проводите эти операции только на неподвижном автомобиле.

НАВИГАЦИОННЫЕ СЕРВИСЫ (1/2)

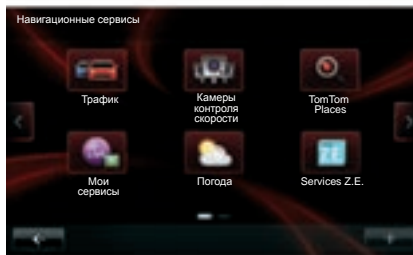
Ваша система включает в себя навигационные сервисы. У вас есть возможность дополнить эти сервисы, подписавшись на платные сервисы TomTom LIVE (в зависимости от страны).

- Навигационные сервисы содержат информацию о дорожном движении и расположении стационарных дорожных радаров согласно местному законодательству.
- Сервисы LIVE (платные, по подписке) содержат информацию HD Traffic™, расположение и обновление сведений о стационарных и передвижных дорожных радаров, места TomTom, метеопрогноз и доступ к меню «Mon TomTom LIVE».

Примечание. Сервис HD Traffic™ называется «Трафик», если подписка на сервисы LIVE не действует.

Для сервисов LIVE предлагается пробный период. По истечении пробного периода вы можете продлить подписку на сервисы LIVE в режиме онлайн через интернет-сайт My Renault.

Для доступа к сервисам LIVE необходима действующая на текущий момент подписка. Количество услуг информационных сервисов LIVE изменяется в зависимости от страны.



Доступ к навигационным сервисам

Для получения доступа к навигационным сервисам:

- в главном меню нажмите «Навигация»;
- выберите «Навигационные сервисы».

Дорожное движение

См. раздел «Информация о дорожном движении».

Камеры контроля скорости

Этот сервис включает в себя информацию о размещении мобильных радаров в режиме реального времени, опасных точках, обозначающих аварии, и стационарных радаров.

Последние обновления сведений о радаров устанавливаются автоматически, если действует подписка на сервисы LIVE.

Меню «Камеры контроля скорости» позволяет узнать о наличии как стационарных, так и мобильных радаров. Информация поступает в режиме реального времени от других пользователей.

Эту функцию можно выключить в меню «Камеры контроля скорости» сервисов LIVE.

Примечание. Информация о мобильных радаров появляется, как только член сообщества отправляет ее в базу данных.



В некоторых странах загрузка и активация опции оповещения о радаров является незаконной и может представлять собой правонарушение.

НАВИГАЦИОННЫЕ СЕРВИСЫ (2/2)

«Места TomTom»

Сервис «Места TomTom» позволяет осуществлять быстрый поиск любого интересующего вас места по ключевому слову и выбирать его в качестве пункта назначения.

«Мои сервисы»

Этот сервис предоставляет информацию о дате истечения срока действия подписки на сервисы. Обновление подписки на сервисы можно осуществить в меню R-Link Store или на интернет-сайте My Renault, выбрав один из этих сервисов.

В этом сервисе необходимо указать действующий адрес электронной почты. На этот адрес будет направлено электронное письмо, уточняющее порядок подписки на выбранные услуги. Подробная информация приведена в разделе «Загрузка и установка приложений».

Примечание. Доступность сервисов LIVE зависит от страны. Чтобы узнать о наличии сервиса в вашей стране, обратитесь к представителю компании-производителя.

«Погода»

Сервис «Метеоусловия» передает сведения о погоде на пять дней в месте по вашему выбору.

«Services Z.E»

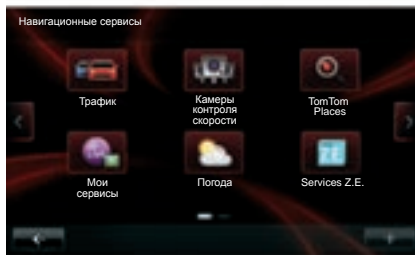
Сервисы Services Z.E. предназначены для электромобилей. См. раздел «Services Z.E.» для получения более подробной информации.

SERVICES Z.E.

Сервисы Services Z.E. имеются в наличии только в электрических автомобилях.

Они включают в себя сервисы, имеющиеся в автомобиле, и другие, доступные вне его (мобильная связь и Интернет).

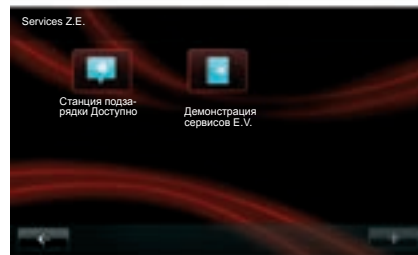
Они позволяют, помимо прочего, с помощью некоторых мобильных телефонов или вашего компьютера контролировать состояние заряда вашего автомобиля. Эти сведения также отображаются непосредственно на щитке приборов вашего автомобиля. За дополнительной информацией обращайтесь к представителю компании-производителя.



Доступ к Services Z.E.

Для доступа к Services Z.E.:

- в главном меню нажмите «Навигация»;
- выберите «Навигационные сервисы»;
- выберите «Services Z.E.».



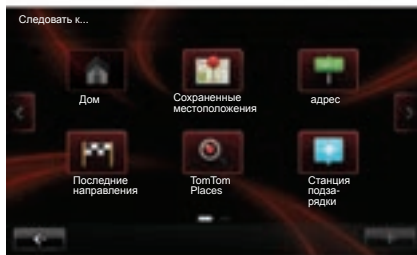
«Поиск свободной станции зарядки»

Эта функция позволяет получить доступ к списку ближайших станций подзарядки на которых есть по меньшей мере одно свободное место.

«Демонстрация сервисов E.V.»

В этом меню находится набор руководств, разъясняющих содержание сервисов Services Z.E. и функций в электромобилях. Вы можете нажать кнопку «Следующий» для перехода на следующий экран или кнопку «Предыдущий» для возврата на предыдущий.

СТАНЦИЯ ЗАРЯДКИ

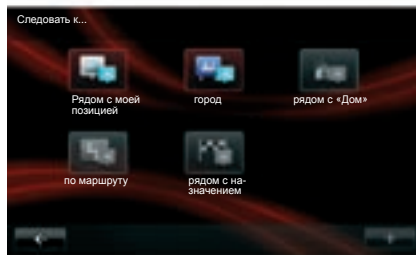


Меню «Станция подзарядки» имеется только в электромобилях.

Доступ к меню «Станция подзарядки»

Чтобы войти в меню «Станция подзарядки»:

- нажмите кнопку «Навигация», затем выберите «Следовать к...»;
- в меню «Следовать к...» выберите «Станция подзарядки».



«Рядом с моей позицией»

Эта опция позволит вам найти станции зарядки вблизи вашего местоположения.

«Город»

Выберите этот сервис, чтобы найти станции зарядки в городе, в который вы направляетесь.

«Рядом с Дом»

С помощью этой опции можно получить список станций зарядки, находящихся вблизи вашего местонахождения.

«По маршруту»

Эта опция показывает станции зарядки, которыми вы могли бы воспользоваться по пути следования.

«Рядом с назначением»

Эта опция показывает список станций зарядки поблизости от вашего пункта назначения.

«Последняя станция зарядки»

Эта опция позволяет найти координаты последней станции зарядки, которой вы воспользовались.

Регистрация новых станций зарядки

Информация о новой станции зарядки будет внесена в вашу систему во время зарядки на ней вашего автомобиля.

Вы можете также создавать ваш собственный список станций зарядки и управлять им с помощью меню «Параметры», выбрав «Настройки EV». См. раздел «Настройки навигации».

ПЕРИМЕТР АУТОНОМНОГО ДВИЖЕНИЯ

Границы зоны запаса хода даются только для электромобилей.

Возможность прибыть в пункт назначения

Традиционное отображение карты указывает, достаточен ли уровень заряда аккумуляторной батареи электромобиля для достижения пункта назначения:

- финишный флажок с шашечками: при данном уровне заряда аккумуляторной батареи автомобиль может прибыть в пункт назначения;
- финишный флажок с шашечками и молнией на красном фоне: необходимо направиться к станции зарядки, чтобы не допустить разряда аккумуляторной батареи.

Визуализация периметра автономного движения

- При движении автомобиля на дублирующем экране маршрута: вы можете отобразить достижимые участки (в зеленом цвете) и недостижимые участки (в красном цвете) маршрута.
- Вне системы управления в главном меню через меню «Достижимый участок»: границы вашей зоны запаса хода представлены в виде круга вокруг местоположения вашего автомобиля.

Сигнал низкого заряда аккумуляторной батареи

Когда уровень зарядки достигает минимального значения, при котором на щитке приборов появляется предупреждение, система автоматически предложит вам выбрать ближайшую к вашему текущему местонахождению станцию зарядки батареи.

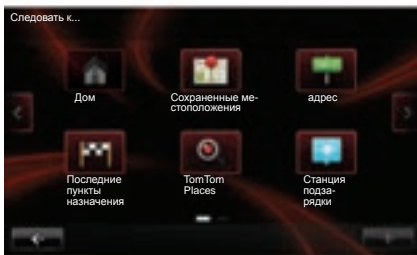
Отключение сигнала о низком заряде аккумуляторной батареи

Эта опция позволяет выключить автоматическое предложение станции зарядки батареи в случае низкого уровня заряда батареи:

- в меню «Навигация» выберите «Параметры», затем «Настройки EV»;
- выберите опцию «Отключить предупреждение о заряде аккумулятора».

Снова выберите эту опцию, чтобы включить предупреждения о низком уровне заряда батареи.

Примечание. Если система управления показывает достижимую станцию зарядки, режим оповещения о низком заряде аккумуляторной батареи не включается.



Доступ к внесенным в память адресам

Для доступа к внесенным в память адресам в главном меню нажмите «Навигация», затем «Следовать к...», затем «Сохраненные местоположения».

Внести в память адрес из недавнего пункта назначения

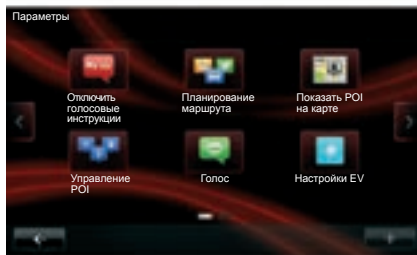
- В меню «Следовать к...» выберите «Последние пункты назначения»;
- выберите недавний пункт назначения, который вы желаете внести в память;
- на экране/карте нажмите «+», затем «Добавить в сохраненные местоположения»;
- дайте название адресу, затем нажмите «Следующая»;
- если адрес «Дом» не записан, то система спросит вас, соответствует ли внесенный в память адрес адресу вашего места жительства, выберите «Да» или «Нет». Появится сообщение, подтверждающее, что адрес был внесен в память;
- если адрес «Дом» записан, система предложит вам выбрать этот адрес.

Переименование адреса, внесенного в память

- В главном меню нажмите «Навигация», затем «Параметры», затем «Управление сохраненными местоположениями»;
- выберите внесенный в память адрес, который вы хотите переименовать;
- нажмите на экране/карте кнопку «Переименовать»;
- введите новое название для внесенного в память адреса, затем нажмите «Следующая» для подтверждения.

Удалить адрес из памяти

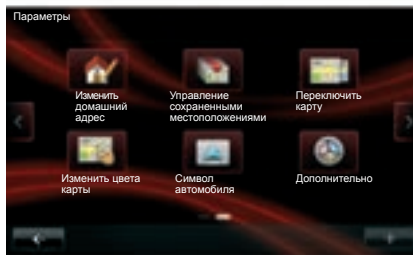
- В меню «Управление сохраненными местоположениями» выберите адрес, который вы хотите удалить;
- на экране/карте нажмите на кнопку «Удалить»;
- появится сообщение с просьбой подтвердить удаление, нажмите «Да» для подтверждения или «Нет» для отмены.



Вход в настройки навигации

В меню «Навигация» нажмите «Параметры», а затем тот элемент, который вы хотите изменить:

- «Отключить голосовые инструкции»;
- «Планирование маршрута»;
- «Показать POI на карте»;
- «Управление POI»;
- «Голос»;
- «Настройки EV»;



- «Изменить домашний адрес»;
- «Управление сохраненными местоположениями»;
- «Переключить карту»;
- «Изменить цвета карты»;
- «Символ автомобиля»;
- «Дополнительно (настройки)».

Отключить голосовые инструкции

Это меню позволяет включить или выключить голосовые инструкции.

Планирование маршрута

Это меню позволяет определить ваши настройки для следующих категорий:

Тип маршрута

Выберите один из типов маршрута. Рекомендуемый критерий маршрута — «Самый быстрый».

«IQ Routes™»

После выбора критерия маршрута система предлагает вам включить/отключить функцию «IQ Routes™».

Функция «IQ Routes™» позволяет получить наилучший маршрут в зависимости от средней расчетной загруженности дорожного движения и реальных скоростей, замеренных на дорогах.

Маршруты совместного использования автомобиля

Маршрут совместного использования автомобиля — это маршрут, позволяющий сэкономить энергию вашего автомобиля.

НАСТРОЙКИ НАВИГАЦИИ (2/3)

Показать POI на карте

Это меню позволяет показывать или скрывать на карте разные категории мест интереса (PI).

Управление POI

Место интереса (PI) — это сервис, предприятие или туристическое место, расположенное вблизи населенного пункта (пункт отправления, город назначения, дорога, по которой Вы едете, и т. д.). Места интереса (PI) классифицируются по различным категориям, например, рестораны, музеи, парковки и т. д. Найти места интереса можно разными способами:

- по категории,
- по названию нужного места интереса (PI).

Это меню позволяет добавлять, изменять или удалять категории мест интереса или непосредственно места интереса.

Голос

В этом меню можно выбрать синтезированный или записанный голос.

Настройки EV

Это меню позволяет создавать станции зарядки и управлять ими, а также станциями, автоматически обнаруженными системой.

«Изменить домашний адрес»

В этом меню можно задать или изменить ваш домашний адрес.

Управление сохраненными местоположениями

Это меню позволяет добавлять, удалять или переименовывать внесенные в память адреса.

Переключить карту

Используйте это меню, если вы имеете несколько карт, записанных на карту SD. Для смены карты выберите «Сменить карту», затем нужную карту.

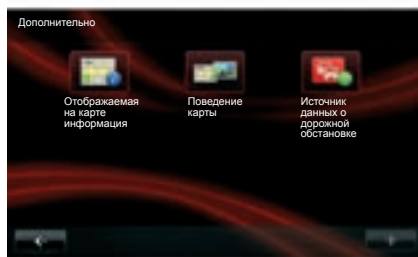
Изменить цвета карты

Выберите «Изменить цвета карты», затем выберите желаемые дневные и ночные цвета из предлагаемого списка. Можно загрузить новые цвета.

Символ автомобиля

Это меню позволяет изменять значок автомобиля на карте навигации 3D.

НАСТРОЙКИ НАВИГАЦИИ (3/3)



Дополнительно

В этом меню можно изменить следующие расширенные настройки:

- «Отображаемая на карте информация»;
- «Поведение карты»;
- «Источник данных о дорожной обстановке».

Отображаемая на карте информация

Это меню позволяет отображать или скрывать некоторые сведения, например, номер дома после названия улицы, название улиц, название улиц, следующей за текущей улицей, название текущей улицы на карте.

Поведение карты

Это меню позволяет задавать параметры следующих действий:

- показать изображения маршрута;
- в режиме 2D, вращать карту в направлении движения автомобиля;
- автоматически переходить в 3D, когда система находится в режиме путеуказания;
- автоматически включать масштабирование в режиме 2D;
- автоматически включать масштабирование в режиме 3D.

Источник данных о дорожной обстановке

В этом меню можно выбрать источник информации о дорожной ситуации из заранее определенного списка.



Вход в режим «Радио»

Сенсорный экран

Войдите в главное меню и нажмите «Мультимедиа», затем «Радио».

Панель радио / Мультимедийная панель

Нажмите кнопку «Радио» на панели для выбора радиоприемника.

Выберите диапазон вещания

Выберите нужный диапазон (AM или FM), нажимая **1**:

- AM (в зависимости от комплектации автомобиля);
- FM.

Можно также выбрать диапазон волн, используя кнопки управления под рулем (см. подробную информацию в описании органов управления).

Поиск радиостанции

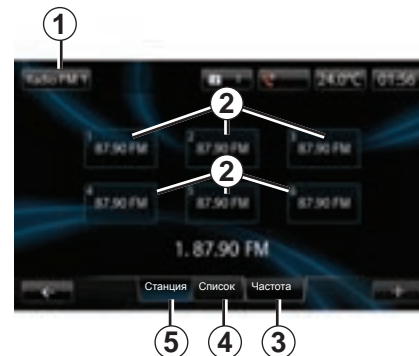
Существует несколько способов выбрать радиостанцию.

После выбора волнового диапазона выберите режим, нажимая вкладки **3**, **4** или **5**.

Существует три режима настройки частоты:

- режим «Частота» (вкладка **3**);
- режим «Список» (вкладка **4**);
- режим «Станция» (вкладка **5**).

Эти режимы можно изменить, используя кнопки управления под рулем.



Режим «Станция»

Этот режим позволяет занести в память несколько радиостанций (см. пункт «Занесение частоты радиостанции в память» этого раздела).

Нажимайте кнопки **2** (с номерами от 1 до 6), чтобы выбрать внесенные в память радиостанции.

Можно также изменить внесенную в память радиостанцию, воспользовавшись кнопкой управления под рулем.



Режим «Список»

В этом режиме отображается список имеющихся радиостанций. Они указываются в алфавитном порядке (только в диапазоне FM).

Нажмите **6** или **7**, чтобы просмотреть все станции.

Для обновления этого списка действуйте, как описано на следующих страницах.

Названия радиостанций, частота которых не используется системой RDS, на экране не отображаются. Для них указывается только их частота, которая приводится в начале списка.



Режим «Частота»

Этот режим позволяет найти все радиостанции в выбранном диапазоне частот в режиме ручного или автоматического сканирования.

Для сканирования диапазона частот:

- перемещайтесь вперед или назад в ручном режиме на один шаг частоты, последовательно нажимая **9** или **10**;
- перемещайтесь вперед или назад в автоматическом режиме (поиск) до следующей радиостанции, нажимая **8** или **11**.

Контекстное меню «+»

В одном из трех режимов нажмите «+», чтобы:

- изменить аудиоисточник (радио, USB, SD...);
- добавить станцию в избранные;
- занести частоту радиостанции в память;
- получить текстовую информацию;
- войти в настройки радио.

Занесение частоты радиостанции в память

В режиме «Частота» или в режиме «Список» нажмите «+», затем «запомнить станцию».

Вы также можете нажать одну из клавиш предварительной настройки до получения звукового сигнала.

Вы можете сохранить до 6 станций в каждом диапазоне вещания.

Текстовая информация (RDS)

Некоторые FM-радиостанции рассылают текстовую информацию о прослушиваемой в данный момент программе (например, название песни).

Примечание. Эта информация доступна только на некоторых радиостанциях.

Настройки радио

В одном из трех режимов нажмите «+» для доступа к настройкам радио. В настройках радио можно установить параметры следующих элементов:

- отслеживать FM-радиостанцию;
- включать/выключать информирование о дорожной ситуации;
- включать/выключать тематический поиск программ;
- обновлять список радиостанций.

Слежение за FM-радиостанцией (RDS-AF)

Частота вещания FM-радиостанции может меняться в зависимости от географической зоны.

Для того чтобы постоянно слушать одну и ту же радиостанцию по ходу маршрута, включите функцию RDS-AF, чтобы ваша аудиосистема могла автоматически подстраиваться под изменение частот вещания.

Примечание. Не все радиостанции позволяют подобную подстройку.

Однако при плохих условиях приема работа этой системы может привести к неожиданным и раздражающим скачкам частоты. В таком случае отключите функцию отслеживания частоты.

Для включения/выключения данной функции см. раздел «Настройки аудиосистемы».

Информация о дорожной обстановке (i TRAFFIC)

Если эта функция включена, ваша аудиосистема прерывает текущий источник и позволяет автоматически прослушать информацию о дорожной обстановке при ее передаче некоторыми FM-радиостанциями (в зависимости от страны).

Тематический поиск программ (PTY)

Если данная функция включена, ваша аудиосистема позволяет отображать тип программы (новости, спорт и т. п.), которая передается в данный момент (в зависимости от страны).

Обновление списка радиостанций

Выберите это меню для обновления списка радиостанций.

МУЛЬТИМЕДИА

Это меню позволяет прослушивать музыку с внешнего источника (аудио CD, USB, карта SD и т. п.).

Войдите в главное меню и нажмите «Мультимедиа», затем «Медиа».

Выберите из следующего списка источник, подключенный к системе, чтобы получить доступ к аудиофайлам:

- аудио-компакт-диск (в зависимости от комплектации автомобиля);
- USB;
- карта SD;
- дополнительный разъем;
- подключение Bluetooth®.

Из главного окна меню вы можете:

- получить доступ непосредственно к аудиофайлам;
- получить доступ к папкам, музыке, жанрам, исполнителям, альбомам и спискам воспроизведения;
- получить доступ к папкам и/или аудиофайлам.

Примечание. Можно выбрать только из имеющихся в наличии источников. Недоступные источники отмечены серым цветом.



Воспроизведение

Вы можете выбрать воспроизведение всех звуковых дорожек или только одной звуковой дорожки.

Во время воспроизведения звуковой дорожки можно:

- перейти к предыдущей звуковой дорожке, нажав 1;
- поставить воспроизведение на паузу, нажав 2;
- перейти к следующей звуковой дорожке, нажав 3;
- отобразить полосу прокрутки 4;
- получить доступ к текущему списку воспроизведения 5;
- сделать новый выбор музыки 6.

Контекстное меню «+»

Во время воспроизведения контекстное меню «+» дает возможность:

- изменить источник;
- включить воспроизведение звуковых дорожек в случайном порядке;
- включить воспроизведение звуковых дорожек в повторяющемся порядке;
- указать подробные сведения о воспроизводимой звуковой дорожке;
- получить доступ к настройкам звука.

ОТОБРАЖЕНИЕ ФОТОГРАФИЙ

Доступ к фотографиям

В меню «Мультимедиа» нажмите «Изображения», затем выберите подключенный источник (карта SD, USB...) для доступа к фотографиям. Система предлагает два типа отображения:

- отображать все фотографии;
- отображать одну фотографию.

Примечание. Некоторые форматы не воспроизводятся системой.

Опции в папках

В списке папок/фотографий нажмите «+» для:

- изменения источника;
- доступа к параметрам.

Воспроизведение фотографий возможно только на неподвижном автомобиле.



Отображение

Вы можете выбрать отображение всех фотографий в режиме слайд-шоу или отображение одной единственной фотографии.

Во время отображения фотографии можно:

- перейти к предыдущей фотографии, нажав **1**;
- перейти к следующей фотографии, нажав **2**;
- чередовать режимы миниатюр и полного экрана с помощью нажатия **3**;
- делать новую подборку фотографий с помощью нажатия **4**.

Контекстное меню «+»

Во время отображения фотографии/слайд-шоу нажмите «+» для:

- отображения всех фотографий в формате миниатюр;
- масштабирования;
- изменения источника;
- доступа к параметрам.

Параметры

В параметрах можно:

- изменить время отображения каждой фотографии в режиме слайд-шоу;
- изменить тип перехода между фотографиями в режиме слайд-шоу;
- изменить тип изображения (нормальное или во весь экран).

Нажмите «Готово», чтобы внести в память эти изменения.

Примечание. По умолчанию фотография отображается в нормальном режиме.

ВИДЕОПРОИГРЫВАТЕЛЬ

Доступ к видеоматериалам

В меню «Мультимедиа» нажмите «Видео», затем выберите подключенный источник (карту SD, USB и т. п.) для доступа к видео. Система предлагает два типа воспроизведения:

- воспроизведение всех видео;
- воспроизведение одного видео.

Примечание. Видео на источнике может быть в форматах MPEG4, WMA, WMV и т. д. Некоторые форматы видео не воспроизводятся системой.

Опции в папках

В списке папок/видео нажмите + для:

- изменения источника;
- доступа к параметрам.

Воспроизведение видеофайлов возможно только на неподвижном автомобиле.



Воспроизведение

Вы можете выбрать воспроизведение всех видеофайлов или только одного видеофайла.

Во время воспроизведения видеофайла можно:

- перейти к предыдущему видеофайлу, нажав 1;
- поставить воспроизведение на паузу, нажав 2;
- перейти к следующему видеофайлу, нажав 3;
- отобразить полосу прокрутки 4;
- развернуть видео на весь экран 5;
- сделать новую подборку видеофайлов, нажав 6.

Контекстное меню «+»

Во время воспроизведения видео нажмите «+», чтобы:

- вернуться в список видеофайлов;
- изменить источник;
- получить доступ к параметрам.

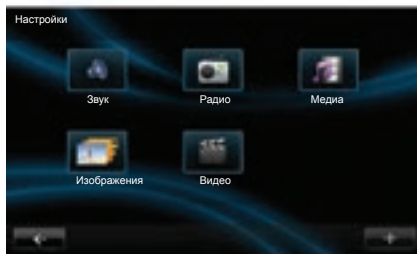
Параметры

В настройке параметров можно выбрать тип отображения: нормальный (на половину экрана) или во весь экран.

Нажмите «Готово» для подтверждения.

Примечание. По умолчанию видео отображается в нормальном режиме.

НАСТРОЙКИ МУЛЬТИМЕДИЙНОЙ СИСТЕМЫ



Доступ к настройкам мультимедийной системы

В меню «Мультимедиа» нажмите «Настройки», затем тот элемент, который вы хотите изменить:

- звук;
- радио;
- медиа;
- изображения;
- видео.

Звук

Это меню позволяет настроить различные звуковые параметры:

- **пространственное звучание**, для установки параметров распределения звука в автомобиле;
- **низкие частоты/высокие частоты**, для выбора стиля звука (поп-рок, классика, джаз, нейтрально, ручную). Если вы выбрали «Ручную», то вам будет предложено настроить уровень высоких и низких частот. Закончив настройку, нажмите кнопку «Подтвердить» для подтверждения введенных параметров;
- **усиление низких частот Arkamys**, для включения/выключения усиления басов (в зависимости от комплектации автомобиля);
- **AGC Arkamys**, для получения одинакового уровня звука на двух каналах аудиосистемы (в зависимости от комплектации автомобиля).

Радио

В этом меню можно настроить параметры радио:

- включить/выключить поиск альтернативных частот;
- включить/выключить функции i-traffic;
- включить/выключить тип программы;
- обновить список радиостанций, внесенных в память.

Медиа

В этом меню можно настроить параметры мультимедийной системы:

- включить/выключить повтор воспроизведения звуковой дорожки;
- включить/выключить воспроизведение звуковых дорожек в случайном порядке;
- включить/выключить отображение обложки альбома;
- настроить подключение Bluetooth®.

Изображения

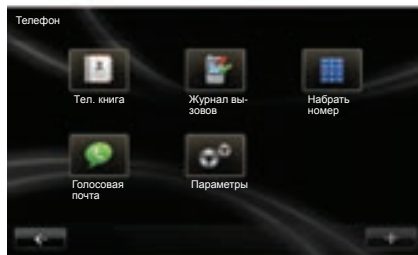
Это меню позволяет настроить параметры фото:

- настроить периодичность отображения фотографий;
- выбрать тип перехода от одной фотографии к другой;
- выбрать тип отображения (по умолчанию или во весь экран).

Видео

В этом меню можно настроить тип отображения видеозаписей (по умолчанию или во весь экран).

СОЗДАНИЕ И УДАЛЕНИЕ СОЕДИНЕНИЯ С ТЕЛЕФОНОМ (1/2)



Вход в меню телефона

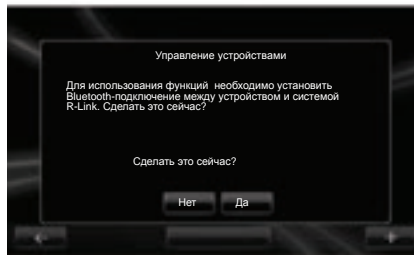
В главном меню нажмите «Телефон».

Примечание. Если телефон не подключен к системе, то доступен только раздел «Параметры».

Соединение первого телефона

Соединение с R-Link

Включите соединение Bluetooth® вашего телефона и установите его статус как «видимый».



На экране появится сообщение, предлагающее начать поиск устройства.

Нажмите «Да», мультимедийная система начнет поиск телефонов.

Выберите ваш телефон из списка. В зависимости от модели и если система попросит об этом, введите код Bluetooth® на вашем телефоне, чтобы подключить его к мультимедийной системе, или подтвердите запрос о подключении. Ваш телефон может попросить вас разрешить копирование контактов и журнала вызовов, разрешите копирование контактов, чтобы эта информация была доступна в мультимедийной системе.

Соединение с телефоном

Включите соединение R-Link на вашем телефоне и установите его статус как «видимый».

Включите поиск оборудования Bluetooth® на телефоне.

Выберите «Renault R-Link» в списке вашего телефона.

СОЗДАНИЕ И УДАЛЕНИЕ СОЕДИНЕНИЯ С ТЕЛЕФОНОМ (2/2)

Соединение нового телефона

На вашем телефоне активируйте соединение Bluetooth®.

В меню «Телефон» нажмите «Параметры», а затем «Управление устройствами».

В списке подключенных телефонов в меню «Управление устройствами» нажмите «+», затем выберите «Добавить» для добавления телефона в список.

Удаление соединения с телефоном

В главном меню выберите «Телефон», «Параметры», затем «Управление устройствами».

В списке подключенных телефонов меню «Управление устройствами» нажмите «+», затем выберите «Удалить» для удаления телефона из списка.



В целях безопасности проводите эти операции только на неподвижном автомобиле.

ПОДКЛЮЧЕНИЕ И ОТКЛЮЧЕНИЕ ТЕЛЕФОНА

Подключение телефона с предварительно осуществленным соединением

Телефон не может быть подключен к системе телефонии «свободные руки» без предварительно осуществленного соединения. Смотрите пункт «Создание соединения с телефоном» раздела «Создание и удаление соединения с телефоном».

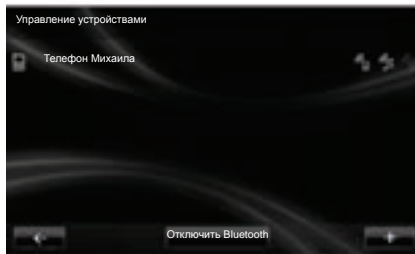
Телефон должен быть подключен к системе телефонии «свободные руки» для обеспечения доступа ко всем его функциям.

Автоматическое подключение

При включении зажигания автомобиля система телефонии «свободные руки» начнет поиск находящихся вблизи телефонов, для которых было осуществлено предварительное соединение (если соединение Bluetooth® включено).

Поиск начинается с последнего подключенного телефона.

Примечание. Мы рекомендуем выбирать автоматический режим распознавания устройств.



Подключение вручную (изменения подключенного телефона)

В меню «Телефон» нажмите «Параметры», а затем «Управление устройствами». На экране появится список телефонов, для которых было осуществлено соединение.

Выберите телефон из списка, чтобы подключить его.

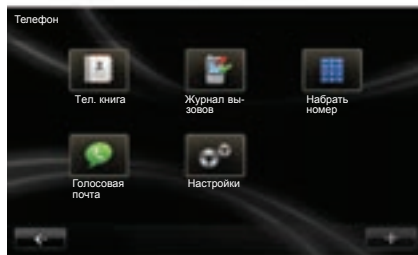
Отключение телефона

В меню «Телефон» нажмите «Параметры», а затем «Управление устройствами».

Выберите телефон из списка, чтобы отключить его.

Выключение телефона также приводит к его отключению от системы.

Примечание. Если при отключении телефон находится в режиме разговора, то разговор автоматически переключится с громкоговорителей автомобиля на телефон.



Загрузка телефонной книги

По умолчанию, при подсоединении и подключении телефона происходит автоматическая синхронизация контактов.

Для выключения автоматической синхронизации см. раздел «Настройки телефона» в данном руководстве.

Примечание. Для входа в телефонную книгу на мультимедийной системе нужно разрешить распределение данных для вашего телефона. См. раздел «Создание, удаление соединения с телефоном», а также инструкцию к вашему телефону.



Обновление телефонной книги

Вы можете обновлять ручную контакты вашего телефона в телефонной книге вашей системы «свободные руки» через Bluetooth® (если ваш телефон это позволяет).

В меню «Телефон» выберите «Тел. книга», затем меню «+» и нажмите кнопку «Обновить данные телефона».

Добавление контакта на страницу «Избранное»

В меню «Телефон» выберите «Тел. книга», затем меню «+» и нажмите кнопку «Добавить контакт на страницу «Избранное»».

Примечание. На главной странице нажмите кнопку «Избранное» для доступа к вашим избранным номерам.

Вход в раздел помощи

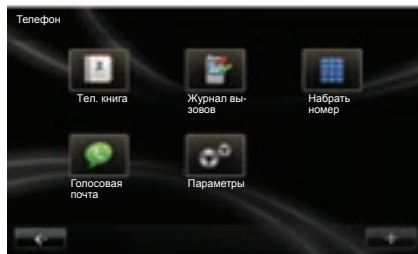
В меню «Телефон» выберите «Тел. книга», потом меню «+» и нажмите «Помощь».

Конфиденциальность

Список контактов каждого телефона сохраняется в памяти системы телефонии «свободные руки».

Из соображений безопасности увидеть список телефонных контактов можно только после подключения соответствующего телефона.

ПОЗВОНИТЬ, ПРИНЯТЬ ВЫЗОВ (1/2)

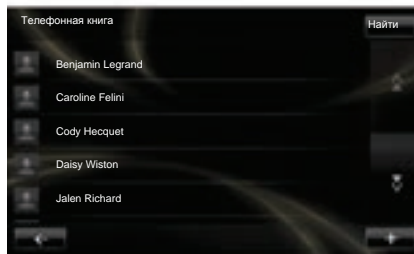


В меню «Телефон» можно перевести вызов, выбрав:

- контакт из телефонной книги;
- номер в списке последних вызовов;
- клавиатуру для набора номера.

Примечание. На главной странице нажмите «Избранные», чтобы открыть список избранных номеров.

Примечание. Из соображений безопасности предпочтительно используйте систему распознавания голоса (§. См. раздел «Использование системы распознавания голоса»).



Вызов контакта из телефонной книги.

При подключенном к системе телефоне в меню «Телефон» нажмите «Тел. книга».

Выберите контакт (если контакт имеет несколько телефонных номеров, будет предложено выбрать номер для вызова), вызов совершается автоматически после нажатия номера контакта.

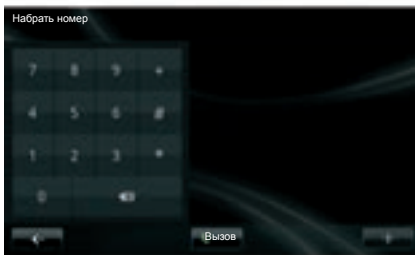


Позвонить на номер из истории последних вызовов

При подключенном к системе телефоне в меню «Телефон» нажмите «Журнал вызовов».

Нажмите на одну из четырех вкладок, затем выберите контакт/номер, чтобы сделать вызов.

ПОЗВОНИТЬ, ПРИНЯТЬ ВЫЗОВ (2/2)



Позвонить путем набора номера

При подключенном к системе телефоне в меню «Телефон» нажмите «Набрать номер».

Наберите номер с помощью цифровой клавиатуры, затем нажмите «Вызов».



В целях безопасности проводите эти действия только на неподвижном автомобиле.

Принять вызов

При получении вызова на экране отобразится вся имеющаяся информация о звонящем:

- имя контакта (если его номер занесен в телефонную книгу или находится в списке избранных номеров);
- номер вызывающего абонента (если номер не занесен в вашу телефонную книгу);
- «частный номер» (если номер не может быть отображен).

Снять трубку

Чтобы снять трубку во время вызова, нажмите «Ответить».

Нажмите «Завершить вызов» для окончания вызова.

Можно также ответить на вызов и закончить вызов, используя кнопки управления под рулем.

Отклонить вызов

Для отклонения входящего вызова нажмите «Отклонить», в этом случае ваш собеседник будет перенаправлен на голосовую почту.

Перевести вызов в режим ожидания

Обратитесь к разделу «Во время телефонного разговора».

Использование голосовой почты

При подключенном к системе телефоне в меню «Телефон» нажмите «Голосовая почта».

Настройка голосовой почты

Если голосовая почта не настроена, появляется экран настройки. Наберите номер голосовой почты вашего оператора мобильной связи.

Доступ к сообщениям

При подключенном к системе телефоне в меню «Телефон» нажмите «Голосовая почта». Система вызывает настроенную голосовую почту.

СПИСОК НЕДАВНИХ ВЫЗОВОВ



Доступ к списку недавних вызовов

При подключенном к системе телефоне в меню «Телефон» нажмите «Журнал вызовов».

Журнал вызовов распределяет различные вызовы по четырем вкладкам:

- 6** – все вызовы (входящие, исходящие, пропущенные);
- 5** – входящие вызовы;
- 4** – пропущенные вызовы;
- 3** – исходящие вызовы.

В каждом из списков контакты отображаются от самого последнего к самому первому.

Навигация в журнале вызовов

Нажмите на вкладку, чтобы увидеть ее содержимое.

Нажимайте клавиши «Вверх» **1** и «Вниз» **2** для прокрутки списка вызовов.

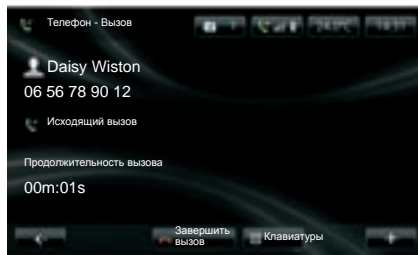
Нажмите на вход журнала вызовов для вызова соответствующего контакта.

Для более подробной информации см. раздел «Выполнение/прием вызова».

Обновление журнала вызовов

Нажмите «+» и выберите «Обновление данных телефона». Вы получите сообщение об обновлении данных.

ВО ВРЕМЯ ТЕЛЕФОННОГО РАЗГОВОРА



Во время телефонного разговора можно:

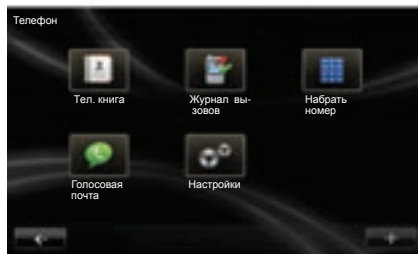
- настроить звук, нажимая кнопки управления под рулем автомобиля;
- закончить телефонный разговор, нажав «Завершить вызов» или нажав кнопки управления под рулем автомобиля;

- поставить вызов на ожидание, нажав «+» и выбрав затем «Удержание». Для того чтобы продолжить разговор, поставленный на ожидание, нажмите «Продолжить»;
- переключать разговор на телефон, нажав «+» и выбрав затем «Телефон».

Примечание. Некоторые телефоны отключаются от системы при переводе вызова.

Во время телефонного разговора вы можете вернуться к другим функциям системы (навигации и т. д.), нажав кнопку «Предыдущая» или кнопку «MENU», а затем «Навигация».

НАСТРОЙКИ ТЕЛЕФОНА

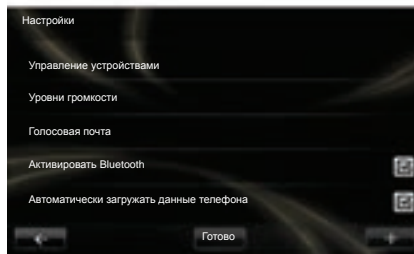


Вход в настройки телефона

В меню «Телефон» нажмите «Настройки».

Предлагаются следующие варианты выбора:

- управление устройствами;
- уровни громкости;
- голосовая почта;
- активировать Bluetooth;
- автоматически загружать данные телефона.



Управление устройствами

Смотрите пункт «Создание соединения с телефоном».

Уровни громкости

Эта опция позволяет настроить уровень звука в системе «свободные руки» и громкость телефонного звонка.

Голосовая почта

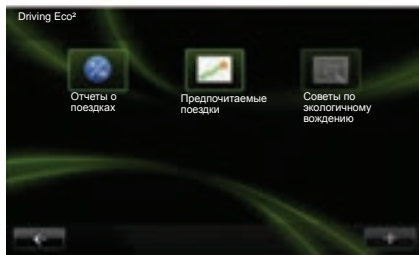
См. пункт «Конфигурация голосовой почты» раздела «Выполнение/прием вызова».

Активировать Bluetooth

Отметьте галочкой эту опцию, чтобы включить или выключить Bluetooth® системы «свободные руки».

Автоматически загружать данные телефона

Отметьте галочкой эту опцию для включения или отключения автоматической загрузки данных телефона в мультимедийную систему.



Вход в меню Driving Eco²

(В зависимости от комплектации автомобиля)

Войдите в главное меню и нажмите «Автомобиль», затем «Driving Eco²».

Меню «Driving Eco²» позволяет получить доступ к следующей информации:

- отчеты о поездках;
- предпочитаемые поездки;
- советы по экологичному вождению.

Отчеты о поездках

В меню можно отображать данные, сохраненные во время предыдущей поездки:

- средний расход топлива;
- средняя скорость;
- общий расход топлива;
- восстановленная энергия или пройденный путь;
- средняя эффективность езды в режиме экономии;
- опережение торможения;
- способность управлять скоростью автомобиля.

Для записи ваших данных нажмите «Сохранить», затем выберите тип пройденного пути из следующего списка:

- из дома на работу;
- отпуск;
- выходные;
- служебная поездка;
- личная поездка.

Для сброса-восстановления ваших данных нажмите «Сброс». Появится сообщение с просьбой подтвердить сброс данных, нажмите «Да» для подтверждения или «Нет» для отмены.

Предпочитаемые поездки

После сохранения эталонного пробега (см. пункт «Итог пробега») в меню можно отобразить изменения вашего стиля вождения.

На двух вкладках отображается следующая информация:

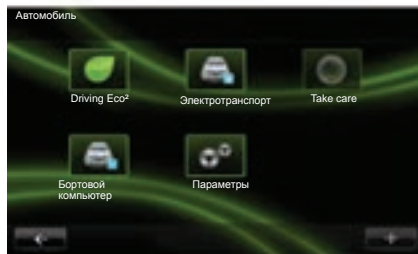
- «Резюме» указывает общую длину пробега, возмещенное расстояние, дату обновления информации и средний показатель на 100 км.
- «Подробности» перечисляют данные итога поездки.

Советы по экологичному вождению

В этом меню оценивается стиль вождения, и, при необходимости, система дает наиболее подходящие советы по снижению расхода топлива или энергии.

Для входа в это меню нажмите «Советы по экологичному вождению» и внимательно прочтите советы, прокручивайте страницы при помощи стрелок прокрутки.

СИСТЕМА ПОМОЩИ ПРИ ПАРКОВКЕ, КАМЕРА ЗАДНЕГО ВИДА (1/2)

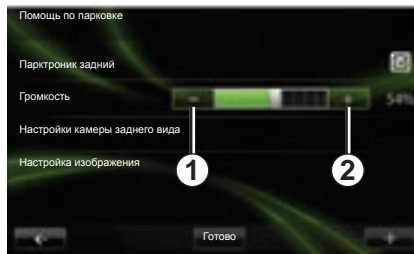


Система помощи при парковке

Включение, выключение

В зависимости от комплектации автомобиля, вы можете выключить помощь при парковке на сенсорном экране.

В главном меню нажмите «Автомобиль» (наличие этой кнопки зависит от комплектации автомобиля), «Параметры», «Помощь по парковке», затем «Парктроник задний». Включите или выключите помощь при парковке и завершите выбор, нажав кнопку «Подтвердить».



Настройка громкости звука

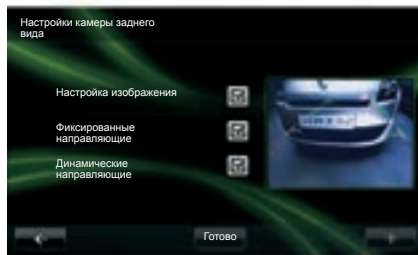
(в зависимости от комплектации автомобиля)

В меню «Автомобиль» войдите в «Параметры», нажмите «Помощь по парковке», затем строку «Громкость», отрегулируйте уровень звука системы помощи при парковке, нажимая кнопки «+» **1** или «-» **2**.

Сброс-восстановление параметров системы помощи при парковке

В меню «Помощь по парковке» нажмите «+», затем выберите «Восстановить значения по умолчанию».

ПОМОЩЬ ПРИ ПАРКОВКЕ, КАМЕРА ЗАДНЕГО ВИДА (2/2)



Камера заднего вида (в зависимости от комплектации автомобиля и страны поставки)

Включение, выключение

В меню «Параметры» нажмите «Помощь по парковке», а затем «Настройки камеры заднего вида».

Включите или выключите камеру заднего вида и завершите ваш выбор, нажав «Готово».

Настройки камеры заднего вида

В меню «Параметры» нажмите «Помощь по парковке», затем «Настройки камеры заднего вида» для включения/выключения камеры заднего вида, стационарных и подвижных габаритов.

Завершите ваш выбор, нажав «Готово».

Для того чтобы произвести сброс-восстановление настроек камеры, в меню «Настройки камеры заднего вида» нажмите «+», затем выберите «Восстановить значения по умолчанию».

Для получения более подробной информации о камере заднего вида см. руководство по эксплуатации вашего автомобиля.

Настройки изображения

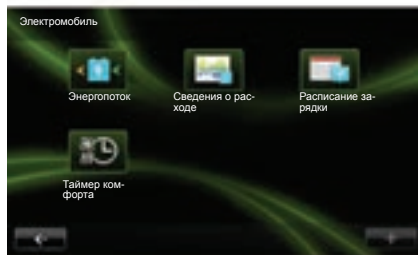
В меню «Автомобиль» войдите в «Параметры», нажмите «Настройки камеры заднего вида», затем настройте следующие параметры:

- яркость;
- насыщенность;
- контраст.

Завершите ваш выбор, нажав «Готово».

Для сброса-восстановления настроек видео в меню «Настройки изображения» нажмите «+», затем выберите «Восстановить значения по умолчанию».

ЭЛЕКТРОМОБИЛЬ (1/2)



Вход в меню «Электромобиль»

(в зависимости от комплектации автомобиля и страны поставки)

Войдите в главное меню и нажмите «Автомобиль», затем «Электромобиль».

Это меню позволяет отобразить следующую информацию об электромобиле:

- энергопоток;
- сведения о расходе;
- расписание зарядки;
- таймер комфорта.



Энергопоток

В этом меню можно вывести схему автомобиля с отображением моментов потребления энергии или ее возмещения для зарядки тягового аккумулятора.

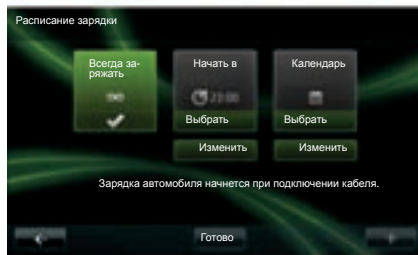


Сведения о расходе

В этом меню можно вывести в виде графика данные о потреблении энергии автомобилем (моменты потребления энергии или ее генерации для зарядки тягового аккумулятора) и сравнить их с данными за последние 15 минут движения.

В правой части экрана отображаются:

- 1 – потребленная энергия;
- 2 – потребление энергии дополнительным оборудованием (климатическая система, радио и т. п.);
- 3 – сгенерированная энергия.



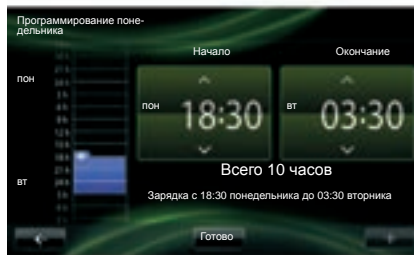
Программирование зарядки

В этом меню можно запрограммировать время начала зарядки.

Вы можете выбрать:

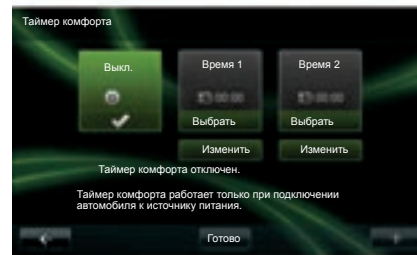
- немедленную зарядку;
- программу зарядки на день;
- программу зарядки на неделю.

Примечание. Зарядка начинается в запланированное время, если двигатель отключен, а автомобиль подключен к источнику электропитания (нужна подписка).



Чтобы изменить программу зарядки (на неделю), нажмите кнопку «Изменить», расположенную под пунктом «Календарь». Нажмите кнопку «Добавить программу зарядки», откроется окно настройки времени начала зарядки и времени окончания зарядки.

Подтвердите выбор нажатием «Готово».



Таймер комфорта

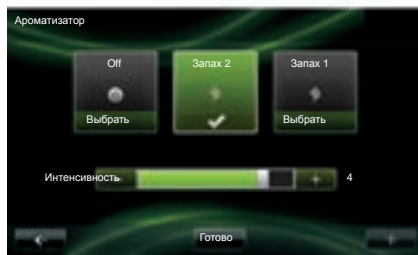
Это меню позволяет:

- выключить кондиционирование воздуха;
- настроить время начала кондиционирования воздуха.

Нажмите одну из клавиш, чтобы включить/выключить кондиционирование воздуха.

Можно настроить до двух расписаний кондиционирования, чтобы настроить время начала, нажмите «Изменить».

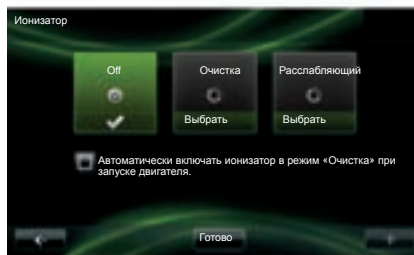
Установите время и нажмите «Готово» для завершения настройки.



В зависимости от комплектации автомобиля, у вас могут быть освежитель, ионизатор, а также система контроля качества наружного воздуха.

Ароматизатор

В меню «Take care» нажмите «Ароматизатор» для выбора типа освежителя воздуха и интенсивность его подачи в салон. Нажмите «Готово» для подтверждения выбора.



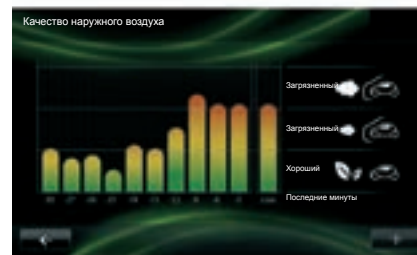
Ионизатор

Ионизатор воздуха имеет два режима:

- «Очистка»: помогает уменьшить количество бактерий и аллергенных частиц, имеющихся в воздухе;
- «Расслабляющий»: создает здоровую и успокаивающую атмосферу для вождения путем ионизации воздуха;
- Off (прекращение ионизации).

После выбора режима он автоматически выключится через 30 минут.

Вы можете включить/выключить автоматический запуск, отметив опцию «Автоматически включать ионизатор в режим «Очистка» при запуске двигателя». Нажмите «Готово» для подтверждения вашего выбора.



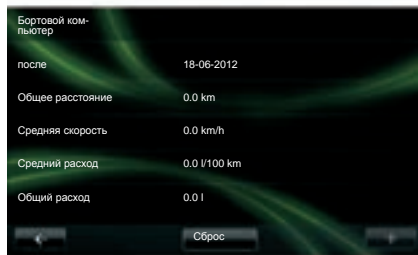
Качество наружного воздуха

В меню «Take care» нажмите «Качество наружного воздуха» для отображения графика качества воздуха, график дает оценку качества наружного воздуха за последние 15 минут работы.

Три пиктограммы показывают уровень качества (от самого чистого до самого загрязненного воздуха, соответственно):



БОРТОВОЙ КОМПЬЮТЕР / НАСТРОЙКИ АВТОМОБИЛЯ



Бортовой компьютер

(В зависимости от комплектации автомобиля)

В меню «Автомобиль» выберите «Бортовой компьютер», чтобы получить доступ к следующим сведениям с момента последнего включения:

- дата начала расчета;
- общее расстояние;
- средняя скорость;
- средний расход топлива;
- общий расход топлива или энергии.

Для сброса и восстановления данных бортового компьютера и щитка приборов нажмите кнопку «Сброс» и подтвердите выбор нажатием «Да».

Параметры

(В зависимости от комплектации автомобиля)

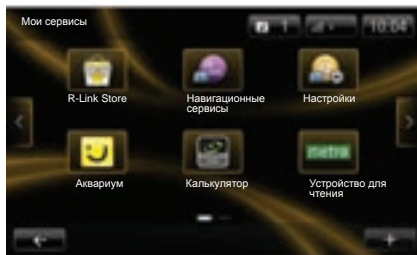
В меню «Автомобиль» выберите «Параметры».

В этом меню можно настроить систему помощи при парковке, а также включить/отключить следующие опции:

- автоматически сложить зеркала заднего вида при запираании автомобиля;
- запереть/отпереть открывающиеся элементы кузова при движении;
- включить задний стеклоочиститель при движении задним ходом;
- включить постоянный ближний свет;
- отпереть только дверь водителя при открывании двери;
- установить параметры индикатора стиля вождения на щитке приборов;
- включить/выключить путевой лист Driving Eco².

Система помощи при парковке

См. раздел «Система помощи при парковке, камера заднего вида».



Вход в меню «Сервисы»

В главном меню нажмите «Сервисы».

Меню «Сервисы» дает доступ к следующим элементам:

- R-Link Store;
- навигационные сервисы;
- параметры;
- ваши приложения.

В течение пробного периода доступ к некоторым сервисам бесплатный, вы можете продлить подписку в режиме онлайн на сайте www.MyRenault.com или в магазине R-Link Store в вашей стране.

Описание R-Link Store

R-Link Store — это магазин приложений для вашей мультимедийной системы. В нем вы можете покупать приложения или подписку на услуги в режиме онлайн через защищенную систему связи.

Для дополнительной информации см. раздел «Загрузка и установка приложений с R-Link Store».

Навигационные сервисы

См. раздел «Навигационные сервисы».

Настройки

В этом меню собраны инструменты управления приложениями и подключениями. Для дополнительной информации см. раздел «Настройки сервисов».

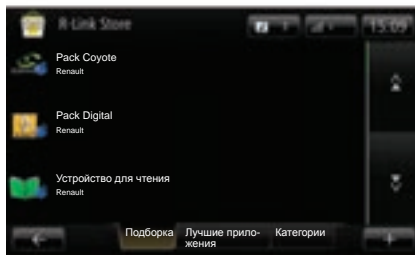
ЗАГРУЗКА И УСТАНОВКА ПРИЛОЖЕНИЙ (1/4)

R-Link Store — это онлайн-магазин, в котором можно купить приложения, услуги и контент. R-Link Store, имеющийся в некоторых странах, доступен непосредственно из вашей мультимедийной системы или с компьютера, подключенного к Интернету.

Примечание. Некоторые продукты можно купить только с помощью компьютера, подключенного к Интернету, на R-Link Store, в этом случае появится специальное сообщение. См. пункт «Загрузка и установка приложений с компьютера».

Примечание. Некоторые приложения являются платными. Дополнительную информацию о покупке приложений вы найдете в общих условиях продажи.

Наличие описанных сервисов зависит от страны.



Загрузка и установка приложений с R-Link Store

В меню «Сервисы» нажмите «R-Link Store».

Имеющиеся в наличии приложения распределены в трех вкладках:

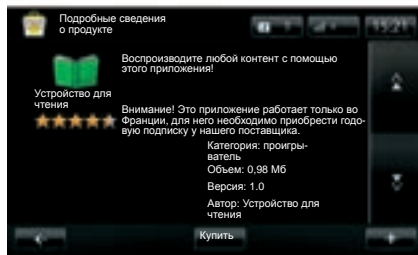
- «**Подборка**» представляет собой подборку приложений;
- «**Лучшие приложения**» здесь приложения расположены в порядке их популярности;
- «**Категории**» распределяет приложения по темам: развлечения, картография и т. п.

Выберите приложение, чтобы получить его описание.

В меню «+» доступны следующие элементы:

- «**Поиск**» — поиск элементов по ключевому слову;
- «**Обновление**» — поиск доступных обновлений для установленных приложений, сервисов и контента;
- «**Мои продукты**» дает общий перечень приобретенных элементов, а также даты окончания срока действия соответствующих продуктов;
- «**Правовая информация**» показывает правовую информацию о R-Link Store.

ЗАГРУЗКА И УСТАНОВКА ПРИЛОЖЕНИЙ (2/4)



Нажмите кнопку «Купить», затем выберите способ платежа.

Мультимедийная система предлагает два типа платежа: со счета My Renault или банковской картой. Выберите один из двух вариантов, поставьте галочку, чтобы принять общие условия продажи R-Link Store, затем приступите к оплате.

Примечание. Ввод адреса электронной почты обязателен. На этот адрес будет отправлен счет-фактура, а также инструкции по использованию и установке, в зависимости от купленного приложения.

Оплатить со счета My Renault

Введите адрес вашей электронной почты и пароль к вашему счету My Renault, затем нажмите «ОК».

Выберите банковскую карту из тех, что уже привязаны к вашему счету My Renault, или добавьте новую.

Введите банковские реквизиты, затем нажмите «Подтвердить».

Загрузка приложения начинается немедленно. Как только приложение загружено, его значок появляется в меню «Сервисы».

Примечание. Время загрузки приложения может быть разным в зависимости от размера приложения и скорости передачи данных в сети мобильной связи.

Примечание. Чтобы использовать этот тип платежа, вы должны сначала создать счет My Renault. См. пункт «Создание счета в My Renault» на следующей странице.

Оплата банковской картой

Введите действующий адрес электронной почты, затем нажмите «ОК».

Введите банковские реквизиты, затем нажмите «Готово».

Загрузка приложения начинается немедленно. Как только приложение загружено, его значок появляется в меню «Сервисы».

Примечание. Время загрузки приложения может быть разным в зависимости от размера приложения и скорости передачи данных в сети мобильной связи.

Примечание. Банковские реквизиты, введенные вами в систему при покупке, автоматически запоминаются. Для того чтобы удалить их из системы, см. пункт «Удаление банковских реквизитов».



В целях безопасности проводите эти операции только на неподвижном автомобиле.

ЗАГРУЗКА И УСТАНОВКА ПРИЛОЖЕНИЙ (3/4)



Загрузка и установка приложений с компьютера

Вы также можете загрузить приложения на компьютер, подключенный к Интернету (в частности, приложения большого объема). Вы также можете управлять вашими продуктами с помощью компьютера и переносить их на вашу мультимедийную систему через карту памяти SD системы.

Примечание. Некоторые продукты можно купить только с помощью компьютера, подключенного к Интернету, на сайте www.renault.com.

Создание учетной записи My Renault

Чтобы иметь возможность покупать и загружать приложения через компьютер, подключенный к Интернету, на сайте www.renault.com, вам нужно сначала создать учетную запись My Renault:

- с компьютера, подключенного к Интернету, откройте ваш браузер, зайдите на сайт www.renault.com и выберите вашу страну;
- нажмите кнопку «Соединение» и следуйте подсказкам, указанным на интернет-сайте, чтобы создать учетную запись My Renault.

После создания учетной записи вы можете изучить каталог приложений и найти обновления ваших продуктов.

Примечание. Для получения подробной информации нажмите кнопку «Помощь» **2** или обратитесь к представителю компании-производителя.

Экраны, представленные в данном описании, могут отличаться от реальных.

Поиск обновлений

- Зайдите в вашу учетную запись My Renault, затем нажмите кнопку «Обновления» **1**. На сайте показывается имеющиеся в наличии обновления для внутренней программной среды мультимедийной системы, для ваших приложений, для данных ваших географических карт.
- Отметьте обновления, которые вы хотите установить, затем следуйте указаниям, чтобы перенести их на карту SD.

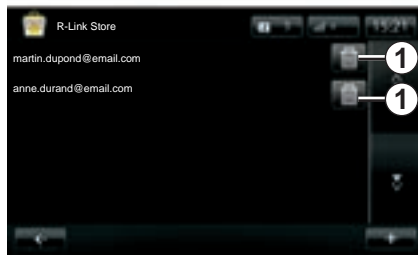
Примечание. Во время синхронизации предлагается установить программное обеспечение R-Link Toolbox. Вы должны установить это программное обеспечение, чтобы иметь возможность загружать продукты и обновления на карту SD.

Примечание. Обновления внутреннего программного обеспечения мультимедийной системы возможны только с компьютера, подключенного к Интернету.

Установка приложений с карты SD

Вставьте карту SD в порт SD вашего автомобиля. Мультимедийная система обнаруживает новые приложения и автоматически копирует их. Установка будет произведена на вашем R-Link после того, как карта SD будет вставлена в автомобиль.

ЗАГРУЗКА И УСТАНОВКА ПРИЛОЖЕНИЙ (4/4)



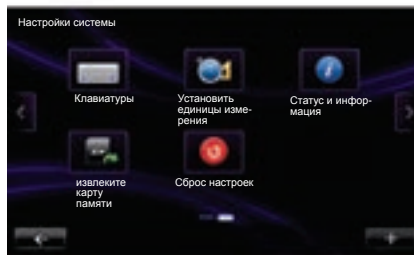
Управление личными данными

Система сохраняет в памяти адреса электронной почты и введенные банковские реквизиты.

Удаление адреса электронной почты

При покупке на R-Link Store в момент ввода адреса электронной почты нажмите на кнопку, расположенную на правой стороне строки «E-mail». Появится список записанных в память системы адресов электронной почты.

Нажмите кнопку **1** напротив адреса, который нужно удалить. Адрес будет немедленно удален.



Повторная инициализация системы

Для повторной инициализации всех параметров системы и/или удаления всех персональных сведений, в главном меню выберите «Система», затем «Сброс настроек» и следуйте инструкциям на экране.

Распределение данных

Можно разрешить или запретить распределение данных при включении системы. См. раздел «Запуск, остановка».

Отказ от распределения данных останавливает подключение приложений и сервисов.

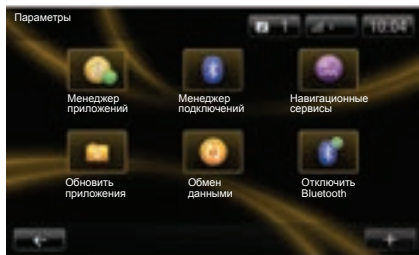


Удаление банковских реквизитов

При покупке с помощью банковской карты в бланке подтверждения покупки нажмите кнопку «Заплатить уже зарегистрированной картой». Появится список банковских карт, зарегистрированных в системе.

Нажмите кнопку **2** напротив банковских реквизитов, которые нужно удалить. Банковские реквизиты будут немедленно удалены.

Примечание. Чтобы иметь возможность выполнить все описанные выше действия, автомобиль должен быть подключен к сети мобильной связи.



Из меню «Параметры» можно войти в следующие меню:

- менеджер приложений;
- менеджер подключений;
- навигационные сервисы;
- обновить приложения;
- обмен данными;
- включение/выключение Bluetooth®.

Менеджер приложений

Диспетчер приложений позволяет удалять данные из приложений, деинсталлировать приложения и получать следующую информацию:

- подсказки;
- использование системы;
- конфиденциальность.

Удалить данные из приложения

Выберите приложение, из которого вы хотите удалить данные, выберите первую вкладку, нажмите «+», затем «Удалить данные из приложения».

Удалить приложение

Выберите приложение, которое вы хотите удалить, нажмите «+», затем «Удалить приложение».

Менеджер подключений

Это меню позволяет управлять вашими периферийными устройствами Bluetooth®. См. раздел «Создание и удаление подключения с телефоном».

Навигационные сервисы

См. раздел «Навигационные сервисы» для более подробной информации.

Обновить приложения

Это меню позволяет искать обновления установленных приложений, но для этого необходима действующая на текущий момент подписка.

Обмен данными

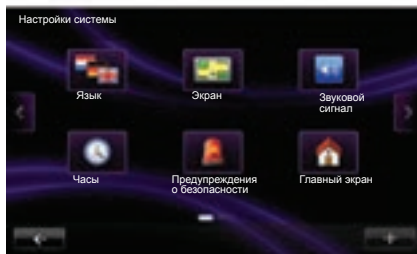
Это меню позволяет включать или выключать передачу данных.

Примечание. В случае выключения передачи данных некоторые приложения могут работать неправильно.

Включение/выключение Bluetooth®

Нажмите эту кнопку для включения или выключения Bluetooth® мультимедийной системы. Появится сообщение, указывающее на включение или выключение Bluetooth®.

НАСТРОЙКИ (1/3)

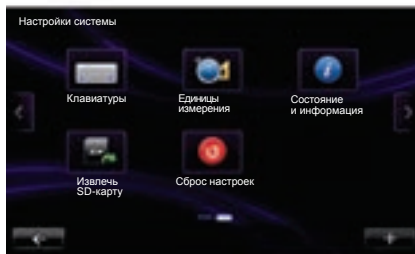


Доступ к параметрам системы

В главном меню нажмите «Система».

Меню «Настройки системы» позволяет настраивать следующие элементы:

- язык;
- экран;
- звук;
- часы;
- предупреждения о безопасности;
- главный экран;



- клавиатуры;
- установить единицы измерения;
- состояние и информация;
- извлечь SD-карту;
- сброс настроек.

Язык

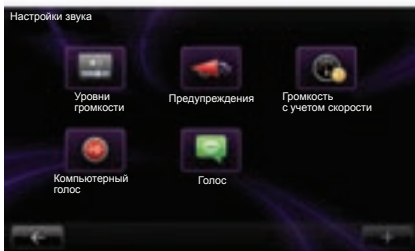
Это меню служит для выбора языка, используемого системой. Выберите нужный язык, затем голос.

Экран

Это меню позволяет настроить следующие параметры:

- **регулировка яркости подсветки днем;**
- **регулировка яркости подсветки ночью;**
- **переход в ночной режим ночью:** отметьте галочкой эту опцию, чтобы включить автоматический переход освещенности экрана в ночной/дневной режим. Система переходит в ночной режим, когда внешнее освещение слабое или когда горят фары;
- **используйте ночной режим:** отметьте галочкой эту опцию для включения ночного режима.

НАСТРОЙКА (2/3)



Звук

Это меню позволяет настроить следующие параметры:

- «Уровни громкости» позволяет настроить различные основные звуковые параметры:
 - информацию о дорожной обстановке;
 - систему телефонии «свободные руки»;
 - громкость телефонного звонка;
 - инструкции по навигации;
 - синтезированные голоса;
 - предупреждения приложения.
- «Предупреждения» позволяет настроить уровень громкости предупредительных сообщений, также позволяет разрешить или запретить подачу предупредительных сообщений при выключенном сенсорном экране.

- «Громкость» с учетом скорости позволяет автоматически повысить уровень звука в зависимости от скорости.
- «Компьютерный голос» позволяет настроить тип информации, которая может подаваться синтезированным голосом.
- «Голос» позволяет выбрать голос системы. См. раздел «Громкость и голоса» для получения более подробной информации.

Часы

Это меню служит для установки параметров системных часов, а также формата отображения времени. Рекомендуется оставаться в режиме автоматической настройки.

Предупреждения о безопасности

Это меню позволяет включить или выключить предупредительные сообщения, подаваемые системой. Отметьте галочкой те предупреждения, которые вы хотите включить.



Главный экран

Это меню позволяет настроить конфигурацию главного экрана. Выберите одну из конфигураций из списка слева, в правой части экрана будет показан предварительный просмотр изменений.

После завершения выбора конфигурации нажмите кнопку «Готово» для подтверждения вашего выбора.

НАСТРОЙКА (3/3)

Клавиатуры

В данном меню можно выбрать тип виртуальной клавиатуры, используемой системой:

- выберите алфавит (латинский, греческий или кириллический), затем нажмите кнопку «Далее»;
- выберите тип клавиатуры из предложенного набора, затем нажмите «Готово» для подтверждения выбора.

Установить единицы измерения

Это меню позволяет выбрать тип используемых единиц измерения для следующих элементов:

- единицы измерения расстояния;
- отображение координат;
- единицы измерения температуры;
- единицы измерения давления.

Состояние и информация

В этом меню дается различная информация о системе:

- сведения о версии;
- статус GPS;
- статус сети;
- лицензии;
- авторское право.

Извлечь SD-карту

С помощью данного меню можно безопасно извлекать карту SD.

Для того чтобы извлечь карту SD из порта SD, см. раздел «Карта SD: использование, инициализация».

Сброс настроек

Это меню позволяет удалить всю информацию системы.

Примечание. После перезагрузки система вновь запускается на английском языке. Для изменения языка см. пункт «Язык» этого раздела.

НЕИСПРАВНОСТИ (1/2)

Система		
Описание	Причины	Решения
Нет изображения на экране.	Экран находится в спящем режиме.	Убедитесь, что экран не находится в спящем режиме.
Нет звука.	Уровень громкости установлен на минимум или на паузу.	Увеличьте громкость или отмените паузу.
Нет звука в левом, правом, переднем или заднем громкоговорителях.	Настройка balance или fader неверна.	Отрегулируйте баланс звука balance или fader.
Нет карты на экране.	Карта SD отсутствует или повреждена.	Проверьте наличие карты SD.

Навигация		
Описание	Причины	Решения
Положение автомобиля на экране не соответствует его реальному местоположению или датчик GPS на экране остается серым или желтым.	Неправильное положение автомобиля из-за приема GPS.	Перемещайтесь на автомобиле до получения хорошего сигнала GPS.
Индикация на экране не соответствует действительности.	Информация на карте SD больше не актуальна. Картографическая информация устарела.	Загрузите обновление через My Renault.
Информация о дорожном движении не отображается на экране.	Система управления не включена. Подписка не действует.	Убедитесь, что система управления включена. Выберите пункт назначения и начните управление.
Некоторые разделы меню недоступны.	В выбранном режиме некоторые разделы меню недоступны.	
Голосовые инструкции недоступны.	Система навигации не учитывает перекрестки. Отключено голосовое управление или система управления.	Увеличьте уровень громкости. Убедитесь, что голосовые инструкции включены. Убедитесь, что система управления включена.

НЕИСПРАВНОСТИ (2/2)

Навигация		
Описание	Причины	Решения
Голосовые инструкции не соответствуют действительности.	Голосовые инструкции не учитывают изменение дорожной обстановки.	Ведите автомобиль в соответствии с реальными условиями.
Предлагаемый маршрут не начинается или не заканчивается в нужном пункте назначения.	Пункт назначения не распознается системой.	Укажите дорогу, ближайшую к нужному пункту назначения.
Система автоматически рассчитывает объезд.	На расчет маршрута влияют приоритеты избегаемых участков или ограничение дорожного движения.	Выключите функцию «Настройки избегаемых участков».

Телефон		
Описание	Причины	Решения
Нет звука.	Мобильный телефон не подключается к системе. Уровень громкости установлен на минимум или на паузу.	Убедитесь, что мобильный телефон включен и подключен к системе. Увеличьте громкость или отмените паузу.
Не удастся позвонить.	Мобильный телефон не подключается к системе.	Убедитесь, что мобильный телефон включен и подключен к системе. Разблокируйте клавиатуру телефона.

Система распознавания голоса		
Описание	Причины	Решения
Система не распознает произнесенную голосовую команду.	Произнесенная голосовая команда не распознана. Время для произнесения команды истекло. Помехи голосовой команды из-за внешнего шума. Пользователь говорил после звукового сигнала.	Убедитесь, что произнесенная голосовая команда существует (см. раздел «Использование голосового управления»). Говорите во время выделенного для произнесения команды времени. Говорите в тишине.

АЛФАВИТНЫЙ УКАЗАТЕЛЬ (1/2)

М

MP3 RUS.51

А

автоматизация

автоматический режим RUS.48 → RUS.50

автоматическое занесение радиостанций в память
RUS.48 → RUS.50

занесение радиостанций в память RUS.48 → RUS.50

поиск радиостанции RUS.48 → RUS.50

ручной режим RUS.48 → RUS.50

адрес RUS.23 → RUS.28, RUS.44

Б

бортовой компьютер RUS.70

В

включить телефон RUS.57

Г

голос

включить RUS.29

выключить RUS.29

голосовое управление RUS.20 → RUS.22

громкость звука RUS.29

Д

дополнительный маршрут RUS.33, RUS.35 → RUS.37

Ж

журнал вызовов RUS.61

З

закончить вызов RUS.59 – RUS.60

И

избранное

добавить RUS.19

удалить RUS.19

индикация системы навигации RUS.35 → RUS.37

RUS.82

информация о дорожном движении RUS.35 → RUS.37
ионизатор воздуха RUS.69

К

камера заднего вида RUS.65 – RUS.66
карта

индикация RUS.30, RUS.38

картографические обозначения RUS.30

масштаб RUS.30

SD RUS.3, RUS.13 – RUS.14

клавиши RUS.5 → RUS.12, RUS.15

компас RUS.30

Л

личные данные

удалить RUS.75

М

меню RUS.15 → RUS.17

меры предосторожности при использовании RUS.3

Н

набрать номер RUS.59 – RUS.60

назначение RUS.23 → RUS.28

настройки RUS.63, RUS.70, RUS.77 → RUS.79

аудио RUS.54, RUS.78

персонализация RUS.78

система навигации RUS.45 → RUS.47

яркость RUS.77

неисправности RUS.80 – RUS.81

О

объезд RUS.33, RUS.35 → RUS.37

органы управления RUS.5 → RUS.12, RUS.15

остановка RUS.18

ответить на звонок RUS.59 – RUS.60

отклонять вызов RUS.59 – RUS.60

отключить телефон RUS.57

охрана окружающей среды RUS.64

АЛФАВИТНЫЙ УКАЗАТЕЛЬ (2/2)

П

передние панели и органы управления на руле ..RUS.5 → RUS.12
плеер MP3RUS.51
подключенные сервисы..... RUS.39 – RUS.40, RUS.71 → RUS.75
подробный маршрутRUS.31 → RUS.34
принять вызов RUS.59 – RUS.60

Р

разъединить телефон.....RUS.55 – RUS.56, RUS.56
распознавание голосовых сообщенийRUS.20 → RUS.22
режим движения ECO.....RUS.64

С

сбросить вызов RUS.59 – RUS.60
система
 инициализация RUS.13 – RUS.14
сигналы
 включить.....RUS.29
 выключитьRUS.29
система навигации.....RUS.3
система освежения воздуха.....RUS.69
система помощи при парковке RUS.65 – RUS.66
система управления
 включение RUS.23 → RUS.28, RUS.31
 звукRUS.31 → RUS.33
 отключениеRUS.33
соединение.....RUS.62
спарить телефон.....RUS.55 – RUS.56, RUS.56

Т

телефонный списокRUS.58

Ф

функциональные кнопки..... RUS.4, RUS.15 → RUS.17

Х

ход.....RUS.18

Ц

цветаRUS.77

Э

экономия топливаRUS.64
экономия электроэнергииRUS.64
экран
 индикация системы навигацииRUS.31 → RUS.33
 радиолокационная информацияRUS.18
электромобиль RUS.41, RUS.43
 запас хода автомобиля RUS.67 – RUS.68
 зарядка.....RUS.42, RUS.67 – RUS.68
энергопотребление RUS.67 – RUS.68
этапRUS.34

Я

язык
 изменить.....RUS.77



(www.e-guide.renault.com/multimedia-equipment)



7 7 1 1 4 0 8 2 5 7